

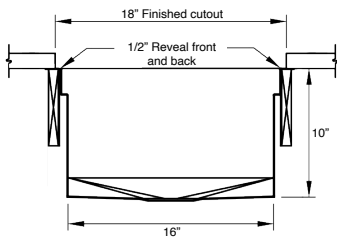


Installation Guide

Ideal Workstations®, Work&WashStations™,
Workstations/WashStations™ with DryDock®,
BarStations® and WashStations™

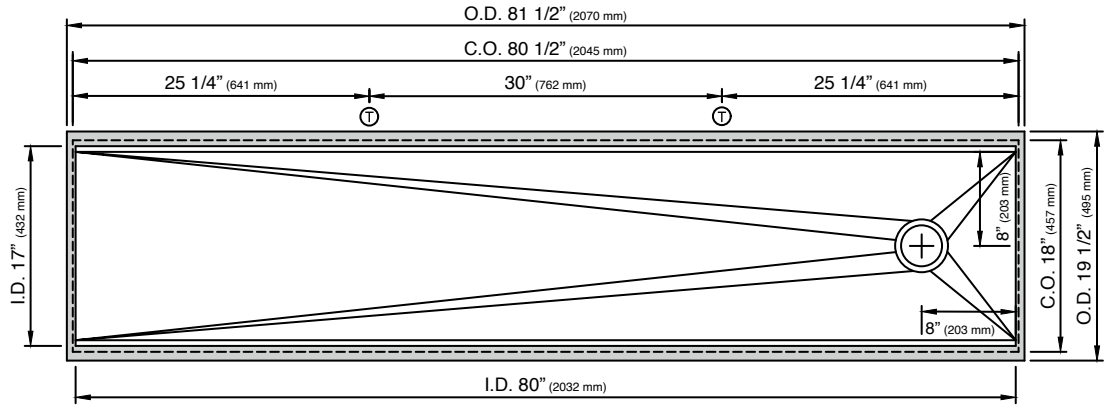
Workstations

Right Hand Drain Orientation

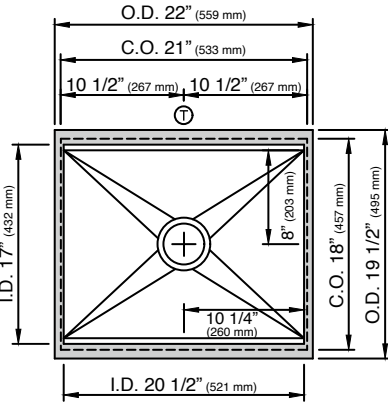


Side view applies to all Workstations

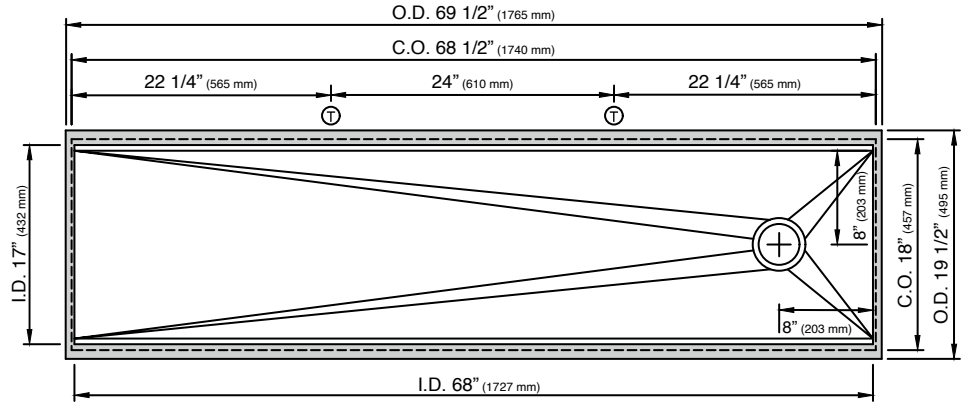
IWS 7S



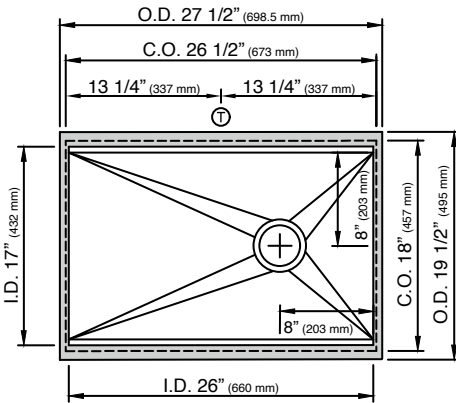
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



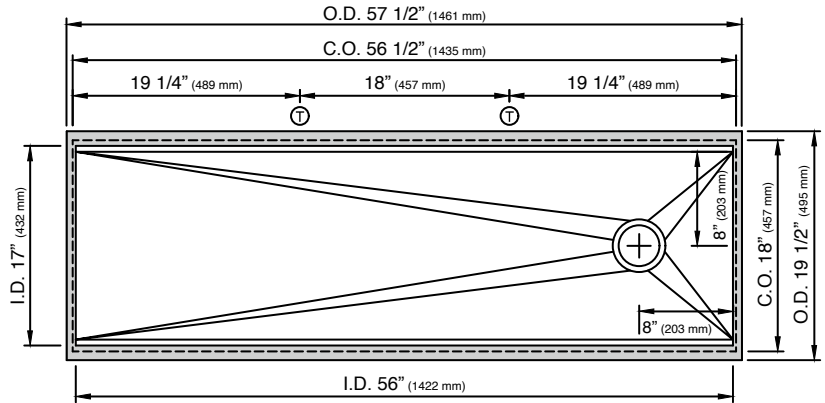
IWS 6S



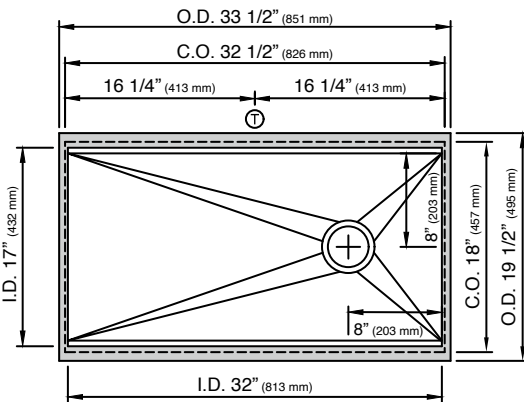
IWS 30S / IWA 30S



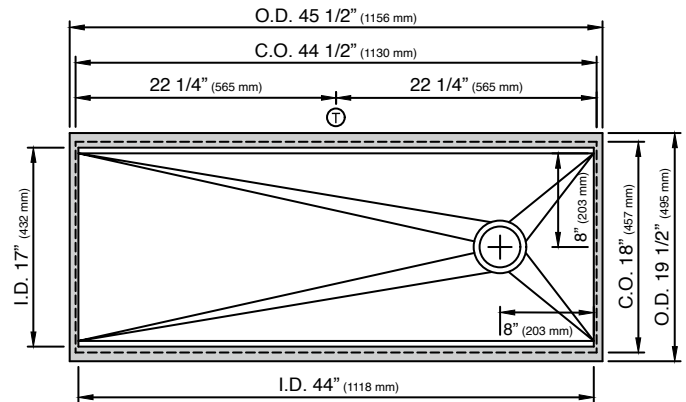
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓢ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

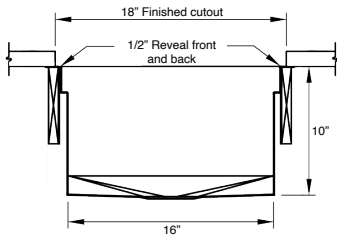
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customer@thegalley.com for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

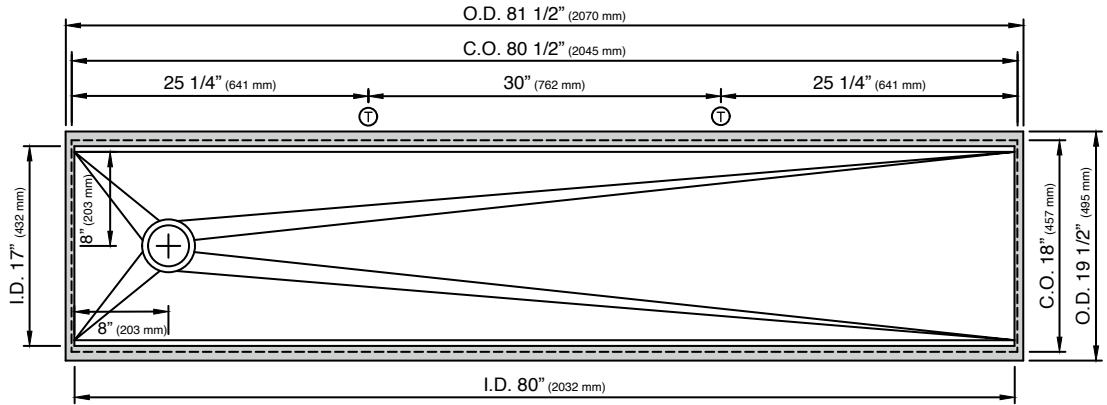
Workstations

Left Hand Drain Orientation

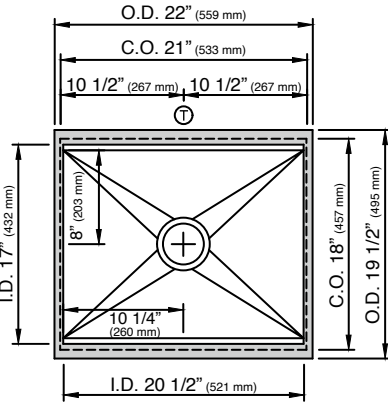


Side view applies to all Workstations

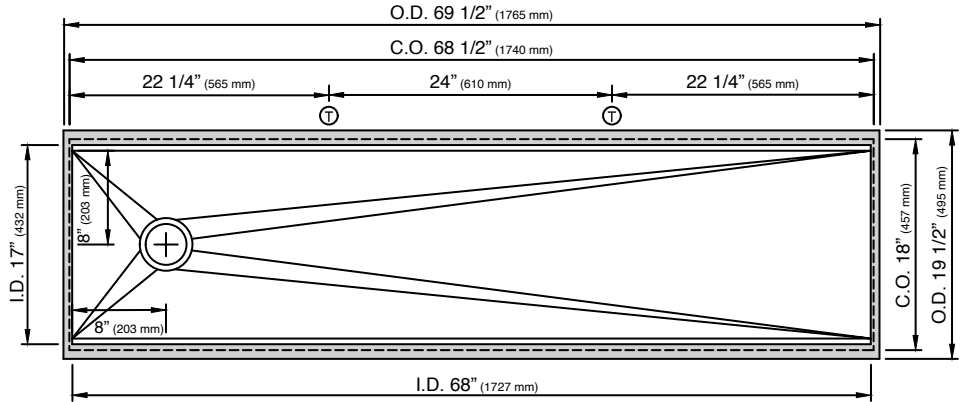
IWS 7S



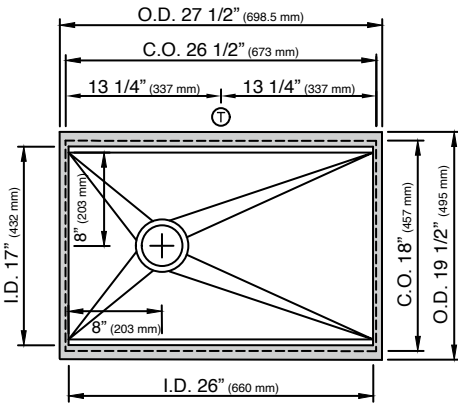
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



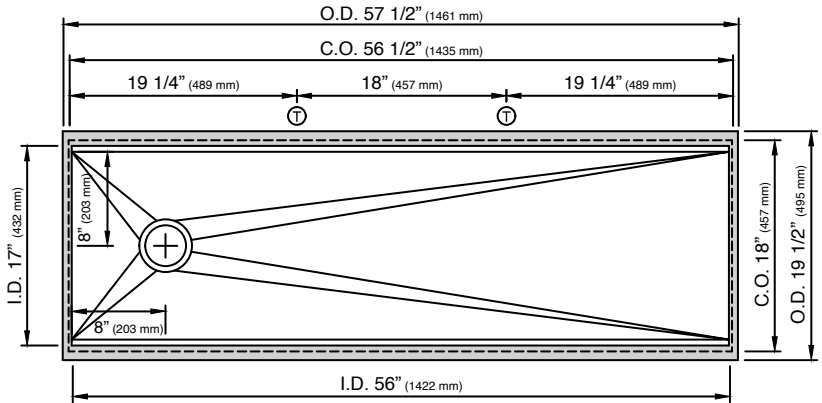
IWS 6S



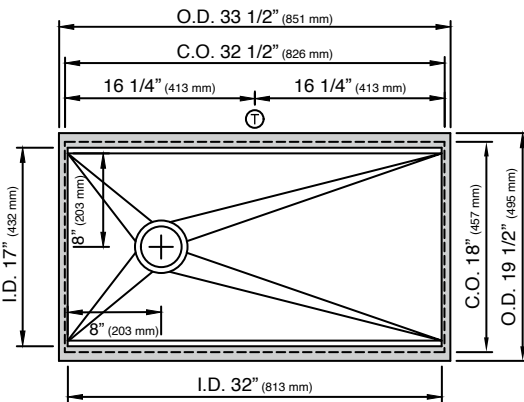
IWS 30S / IWA 30S



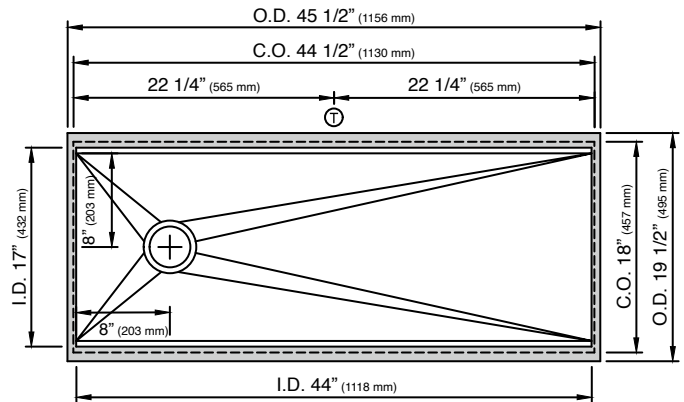
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓜ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

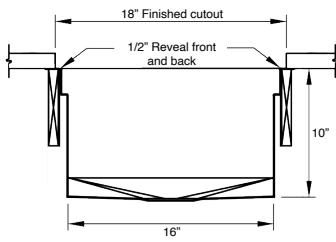
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customer@thegalley.com for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

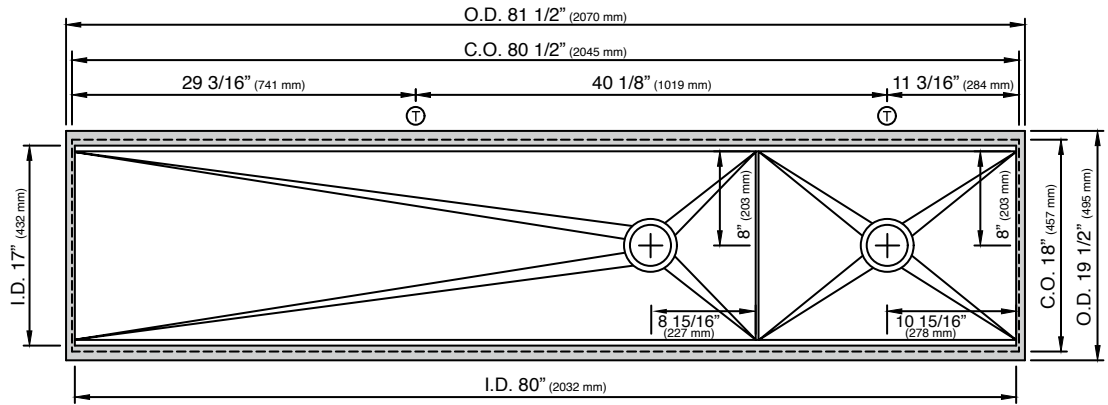
Work&WashStations™

Right Hand Drain Orientation

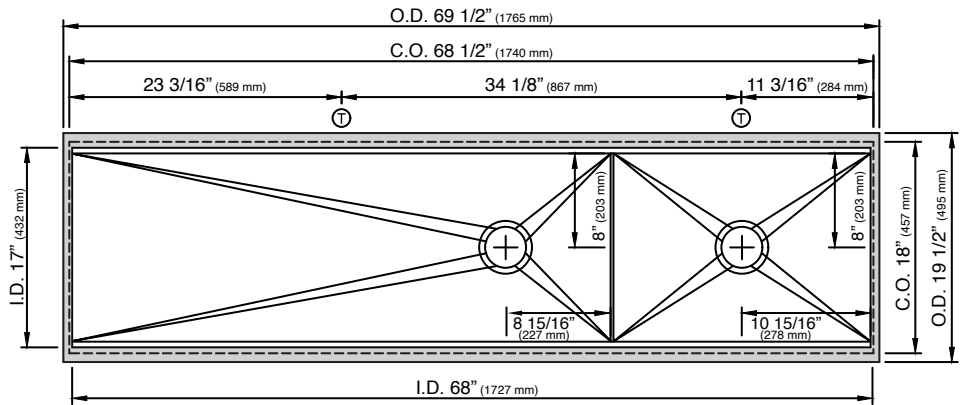


Side view applies to all Work&WashStations

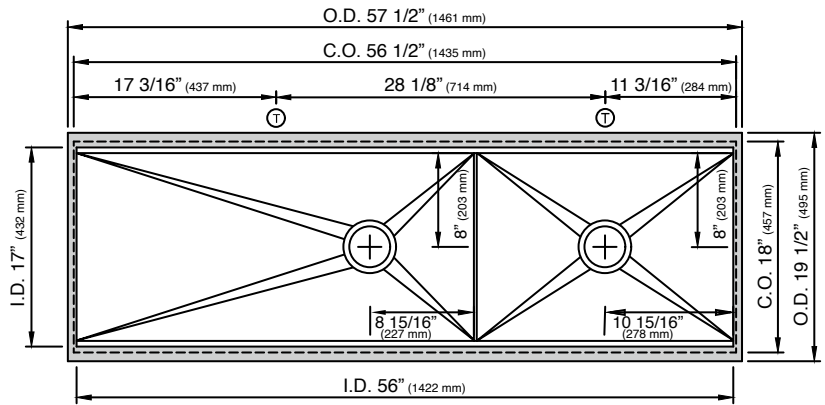
IWW 7D



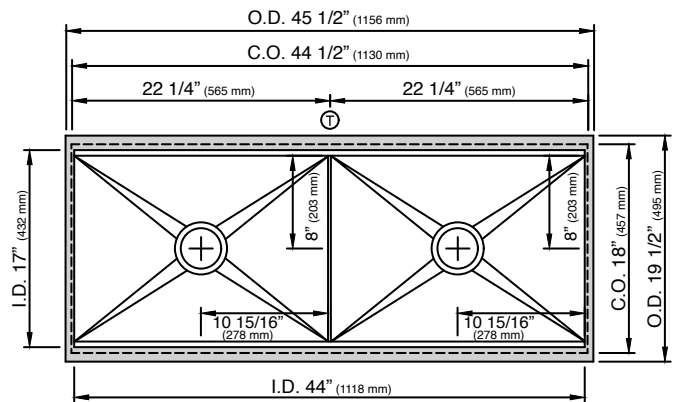
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

① Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

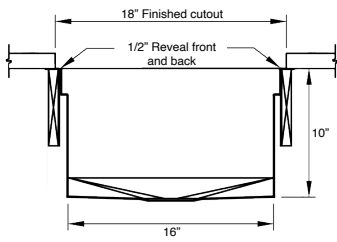
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customercare@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

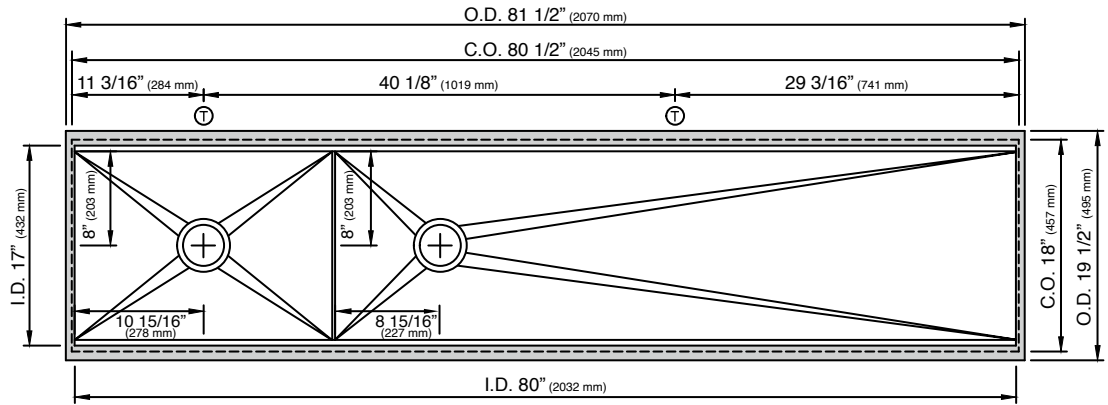
Work&WashStations™

Left Hand Drain Orientation

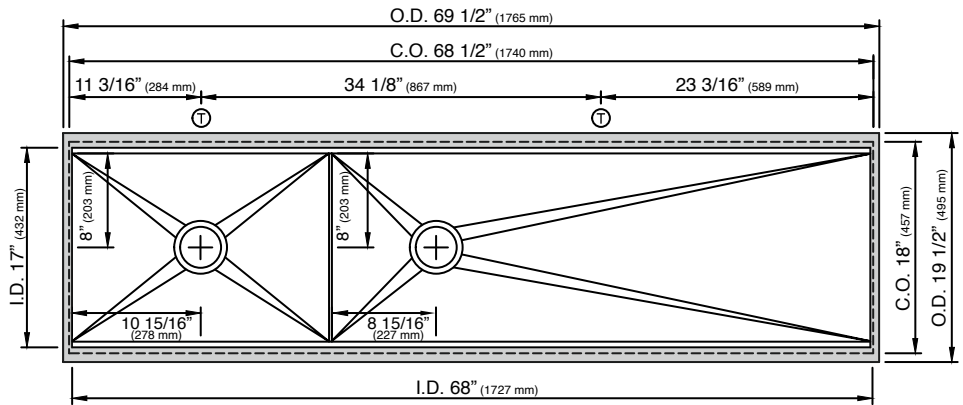


Side view applies to all Work&WashStations

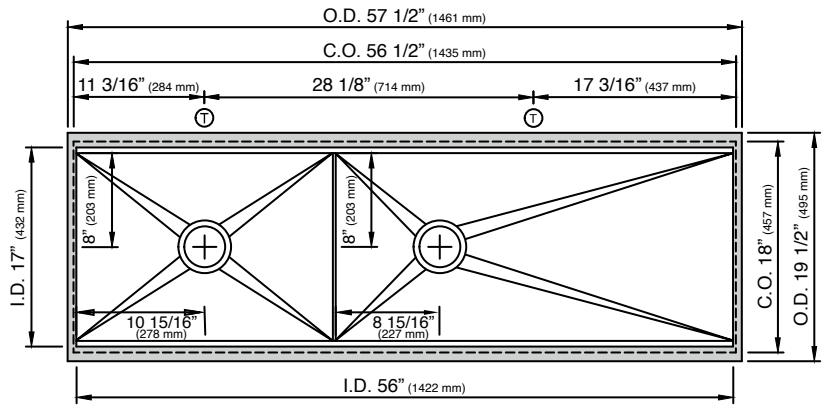
IWW 7D



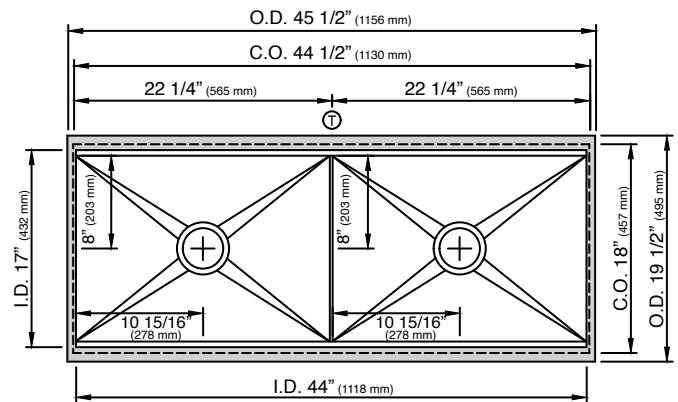
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓣ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

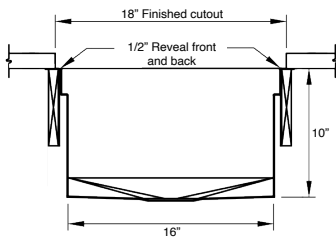
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

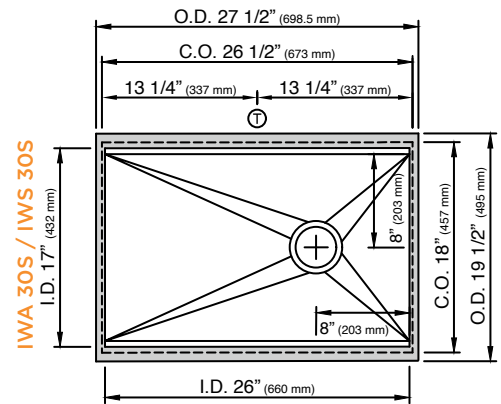
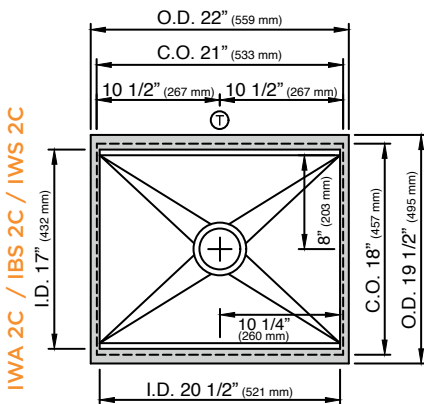
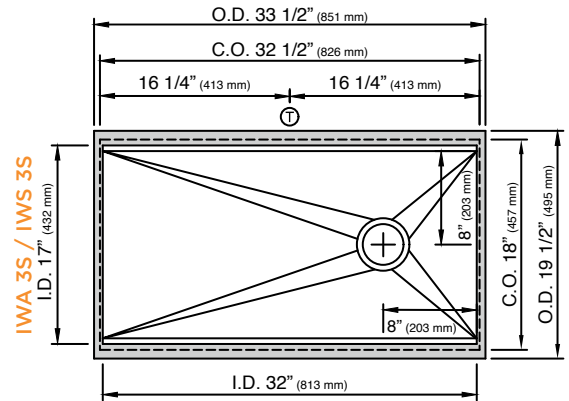
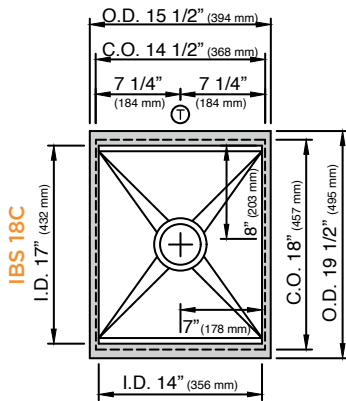
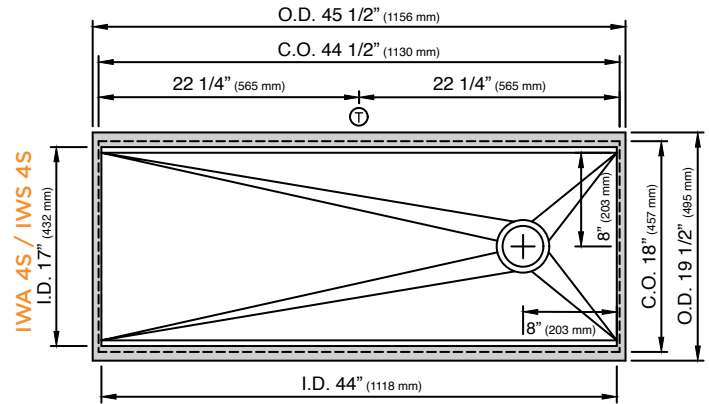
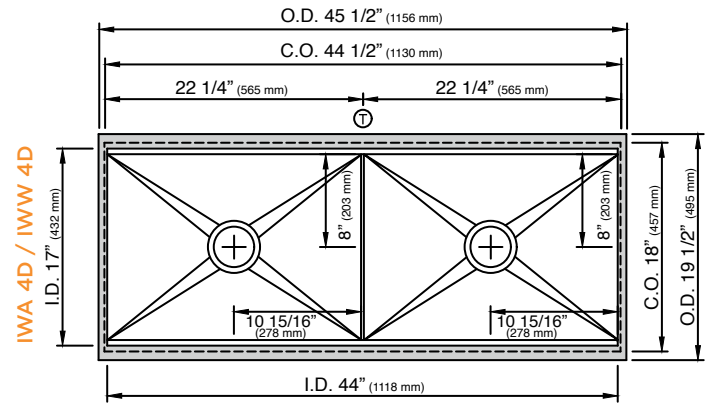
Call 800.375.4255 or email customer@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

BarStations® and WashStations™

Right Hand Drain Orientation



Side view applies to all
BarStations and WashStations



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓜ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

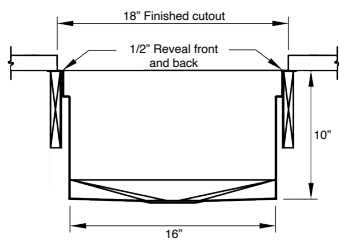
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

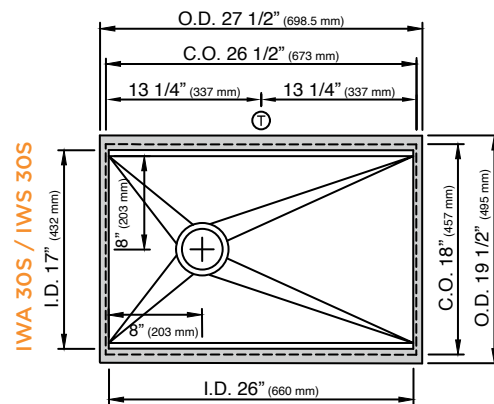
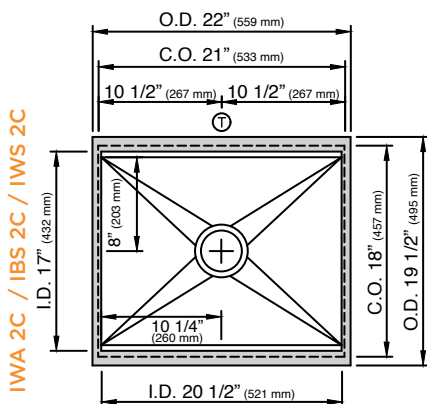
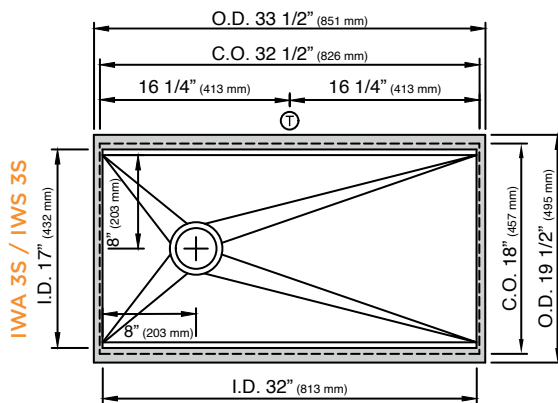
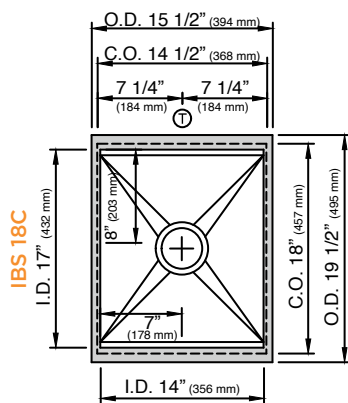
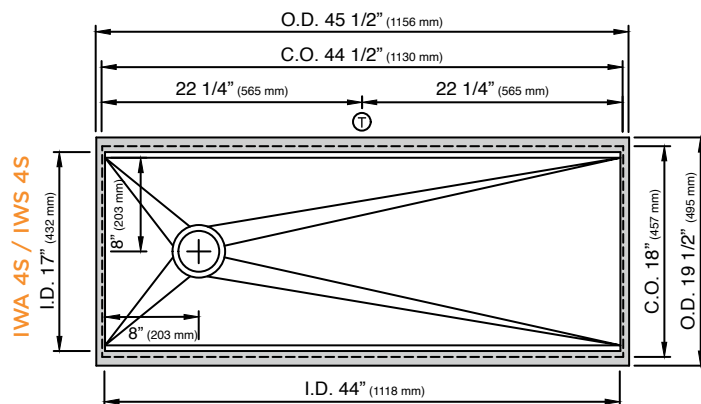
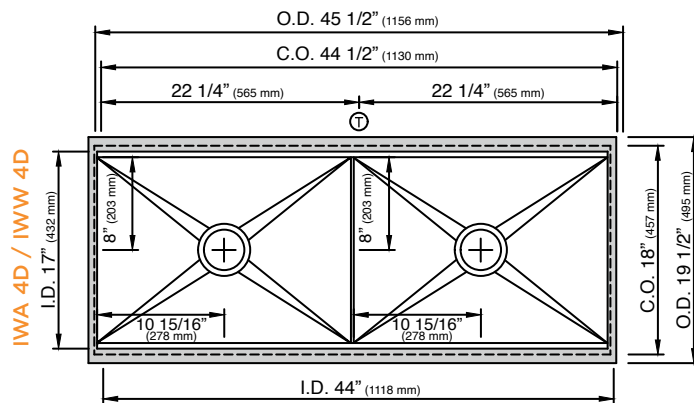
Call 800.375.4255 or email customer@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

BarStations® and WashStations™

Left Hand Drain Orientation



Side view applies to all BarStations and WashStations



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓜ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

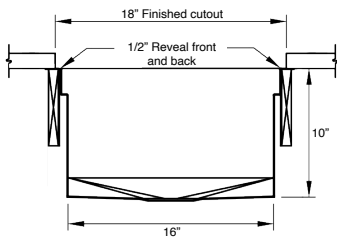
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customercare@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

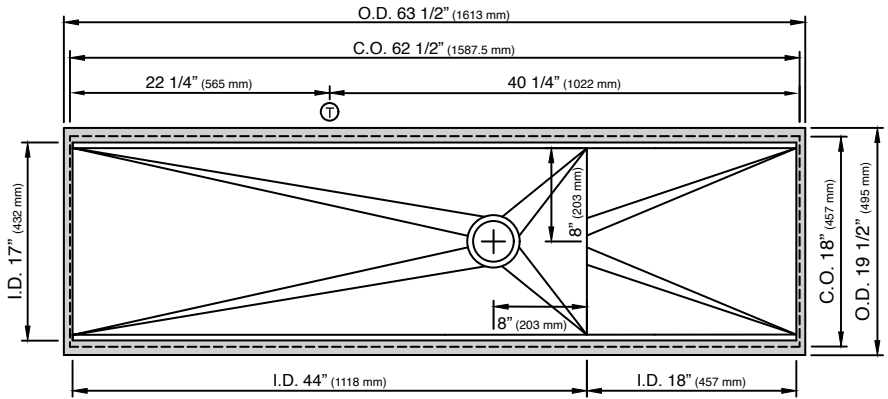
In Stock Workstations / WashStations™ with DryDock.

Right Hand Drain Orientation

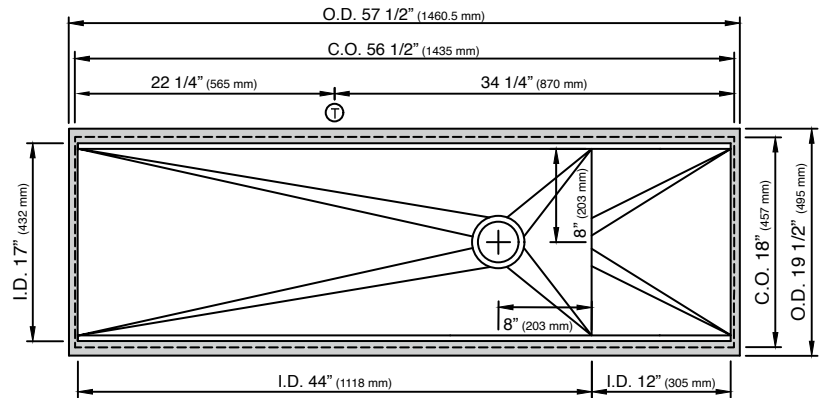


Side view applies to all
DryDock Workstations/WashStations

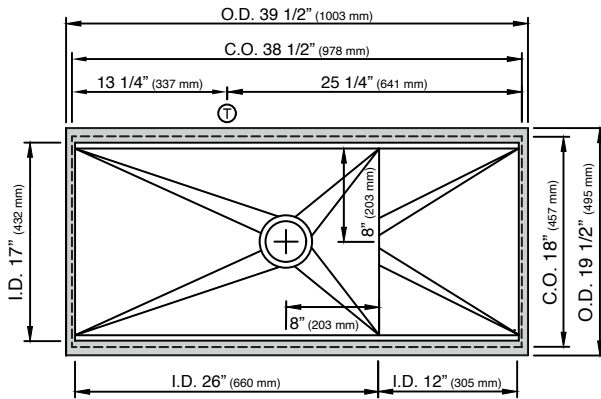
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



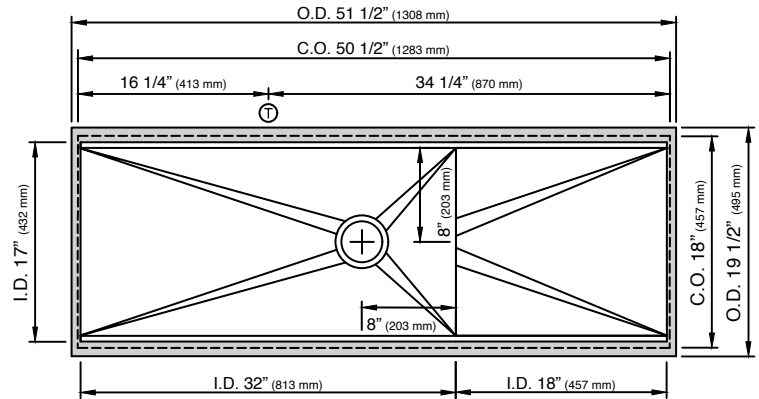
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



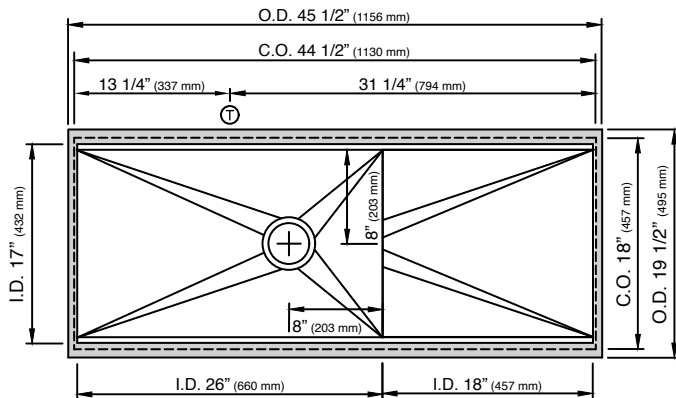
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



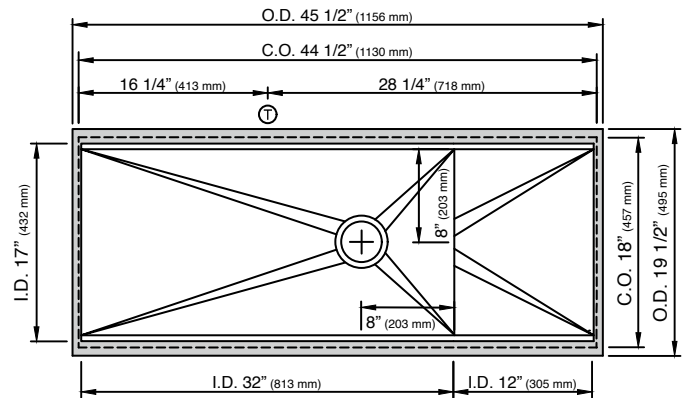
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓜ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

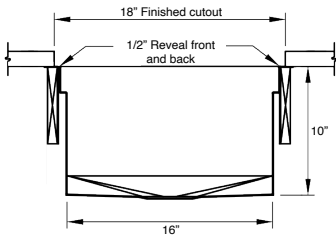
Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customercare@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

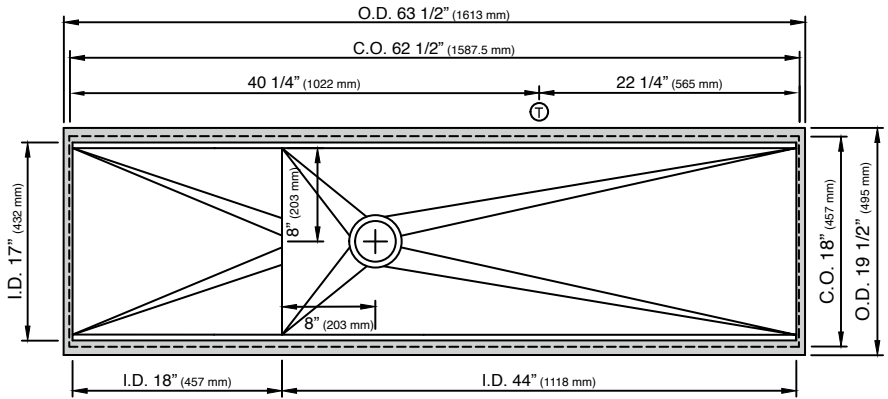
In Stock Workstations / WashStations™ with DryDock.

Left Hand Drain Orientation

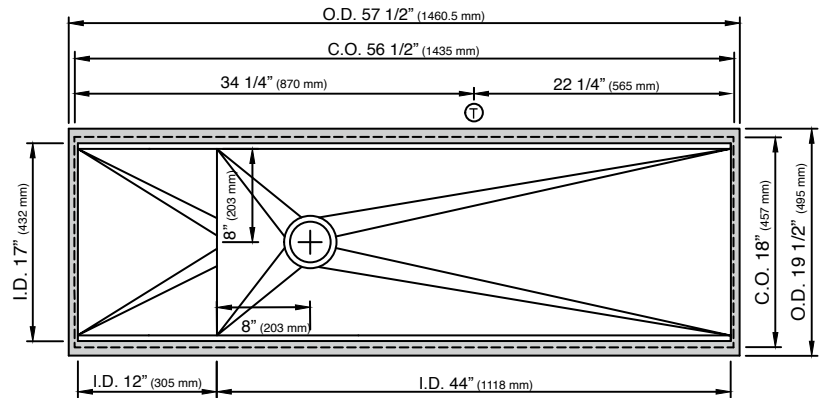


Side view applies to all
DryDock Workstations/WashStations

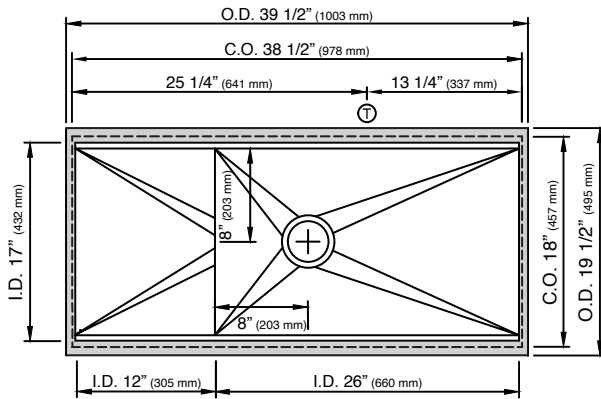
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



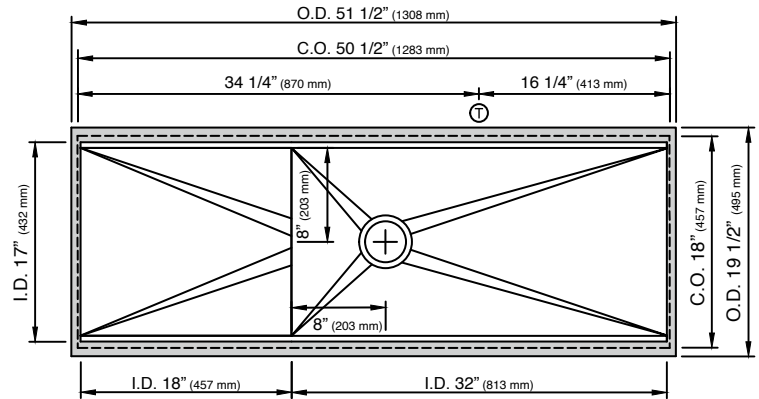
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



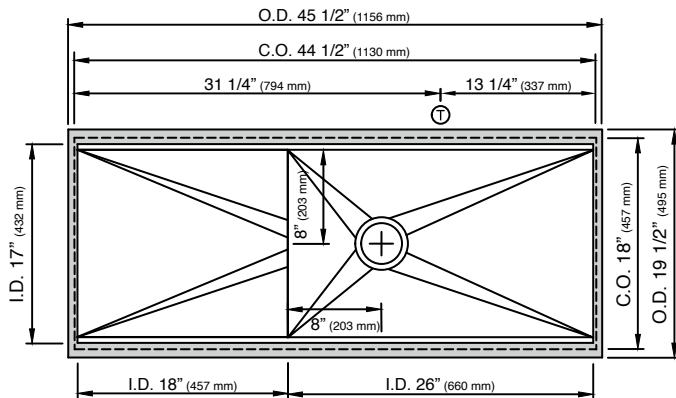
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



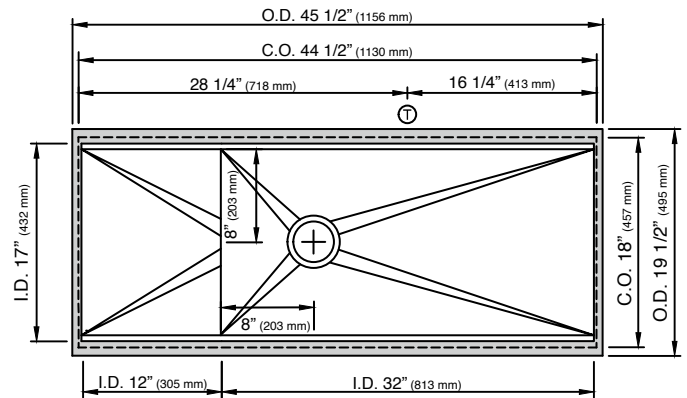
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



SUGGESTED GALLEY TAP PLACEMENT GUIDE

Suggested maximum inside corner radius of countertop cutout 3/8"

Ⓜ Galley Tap 1 3/8" minimum to 1 1/2" maximum hole diameter

Center Tap hole diameters 2" behind cutout

Note: Galley Hot & Cold Tap requires a minimum 8" clearance to center if installed to the right of the Galley Tap

Note: Tap Placements are for right hand or left hand drain orientation

Call 800.375.4255 or email customer@thegalley.com
for additional guidance on Tap and Tap Accessory placements

IMPORTANT

1. Please note: Unlike typical undermount kitchen sink installations, The Galley Workstation is installed in the cabinet prior to the counter being templated. **A wood support frame will need to be constructed and mounted inside the base cabinet(s) and recessed down 1/16" from the top of the cabinet(s).**

2. Leave the installation instructions tray affixed to The Galley Basin until the countertop has been templated, and leave the basin braces affixed to the Basin's tiers until the countertop has been installed and silicone has cured for a minimum of one hour.

3. The Workstation and Tap require a **minimum** of 22 1/2" inside the cabinet. For 24" deep inset cabinets installed against a wall, the cabinet must be pulled 1" away from the wall.

4. For countertops with a laminated or built-up decorative front edge, construct the wood support frame to finish 1/16" below the underside of the countertop cutout area.

Inspect The Galley Basin for any damage prior to installation. For any questions or concerns please contact us immediately at 800.375.4255 or customer@thegalley.com.

Please refer to all local plumbing and building codes prior to installation.

Tools



DRILL



CIRCULAR SAW



LEVEL



TAPE MEASURE



WOOD SCREWS



CLAMPS
(OPTIONAL)



(4) 1" X 6"
HARDWOOD BOARDS
(OR ANY SIZE A CARPENTER DEEMS
TO BE MOST EFFECTIVE)



CLOTH



2" PAINTERS TAPE

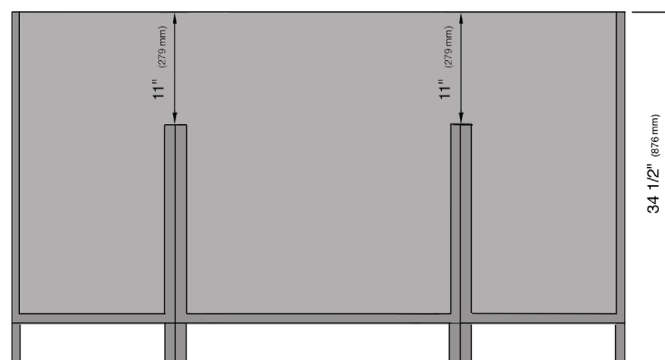


100% CLEAR SILICONE



SPRAY BOTTLE

Before You Begin



If your cabinet(s) have been built to accommodate your Galley Workstation, proceed to Step One.
If you are joining two or more cabinets together to house the Galley Workstation, you will need to trim the bulkheads to create an 11" clearance for the Basin.

1. CONSTRUCT SUPPORT STRUCTURE

a) A wood support frame (cleat system) will need to be built and installed into the cabinet(s). This frame will support the weight of The Galley Workstation.

NOTE: Clips are NOT to be used.

b) Construct the support frame so that the inside dimensions of the frame are 1/2" larger than the Basin's inside width and length dimensions. Please refer to pages 1-8 for your Galley dimensions.

NOTE: For a Galley Workstation + DryDock., the support frame must be built with 1" x 2 1/4" boards so that there is no interference with any undercounter appliances.

2. ATTACH THE SUPPORT FRAME TO THE INTERIOR WALLS OF THE CABINET

IMPORTANT

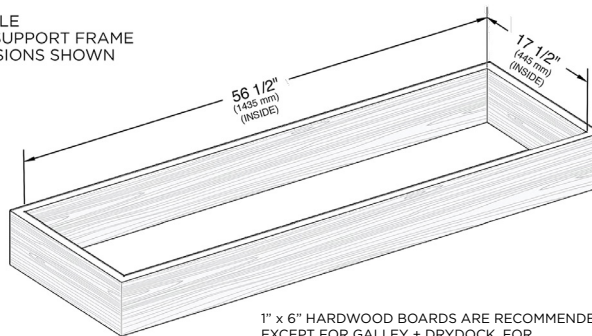
Place the support frame into the cabinet flush with the front of the cabinet. This will ensure that there is the minimum 3" plumbing space from the back of the frame to the cabinet wall needed.

The support frame must be installed 1/16" lower than the top of the cabinet.

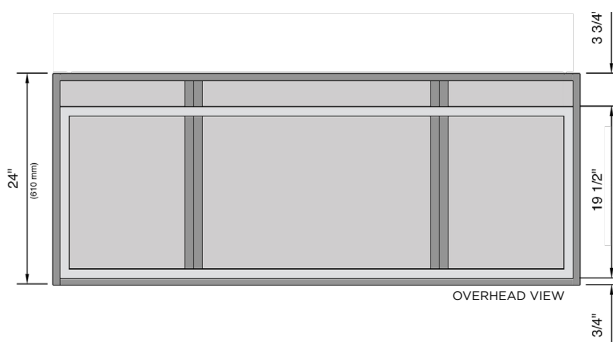
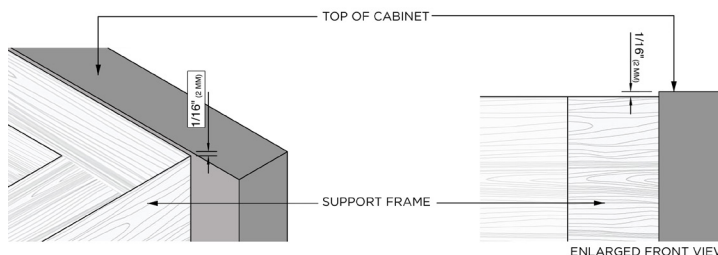
NOTE: Use a level to ensure that the support frame is installed level in the cabinet. Once installed, the top of the Basin Flanges will be flush with the top of the cabinet.

Attach the support frame to the interior walls of the cabinet.

EXAMPLE
IWS 5 SUPPORT FRAME
DIMENSIONS SHOWN



1" x 6" HARDWOOD BOARDS ARE RECOMMENDED EXCEPT FOR GALLEY + DRYDOCK, FOR WHICH 1" X 2 1/4" ARE RECOMMENDED.

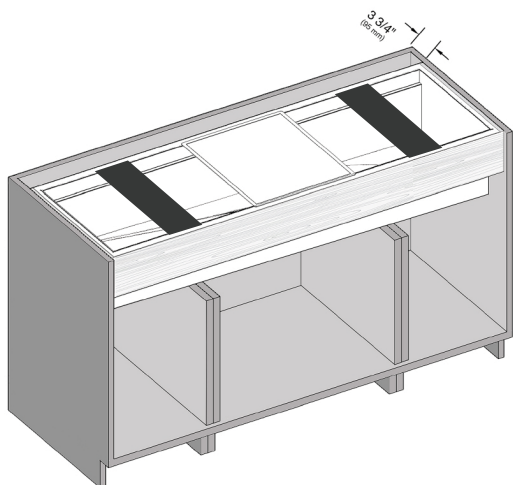
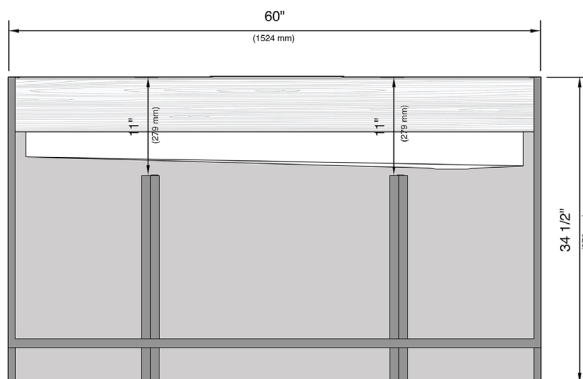
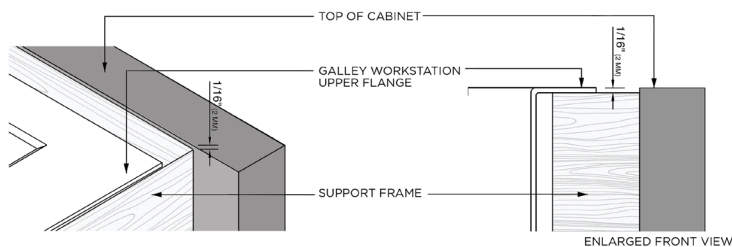


3. INSTALL THE WORKSTATION BASIN

a) Carefully place The Galley Basin into the cabinet by resting the flanges on the support frame. All four flanges should rest on the support frame.

b) Use a level to ensure that the flanges are level. The top of the flanges should be flush with the top of the cabinet.

c) Position the Basin so that it is perfectly square within the cabinet.



YOU ARE NOW READY FOR THE COUNTERTOP FABRICATOR

Countertop Installation

Use the white template tray affixed to The Galley Basin flanges as your guide for the front to back, and left to right cutout. Refer to pages 1-8 for your overall cutout dimensions or refer to the drawing on the template tray.

NOTE:

The suggested maximum corner radius is 3/8".

Please refer to countertop manufacturer's warranted minimums

The front to back cutout dimension must always be exactly 18".

The finished countertop will not completely cover the Basin flanges. A 1/2" will be exposed on the front and back flanges and a 1/4" exposed on the left and right flanges.

Creating this reveal allows for the Tools to slide across the upper tier.

STEP 1

a) On the front and back flanges, measure exactly 1/2" from the inside of the Basin and mark with a pencil.

b) On the left and right flanges, measure exactly 1/4" from the inside of the Basin and mark with a pencil. Now you are ready to tape the flanges with painters tape.

c) Apply tape to the marked area, covering exactly 1/4" closest to the inside of the Basin. Ensure that the tape covers the entire length of the flanges and that it extends exactly 1/2" onto the front and back flanges.

IMPORTANT: Be sure that it does not extend more than 1/2" onto the front and back flanges as shown.

d) Apply tape to the marked area, covering exactly 1/2" closest to the inside of the Basin. Ensure that the tape covers the entire length of the flanges and that it extends exactly 1/4" onto the left and right flanges.

IMPORTANT: Be sure that it does not extend more than 1/4" onto the left and right flanges as shown.

STEP 2

Apply a heavy bead of silicone to the untaped part of the flange.

STEP 3

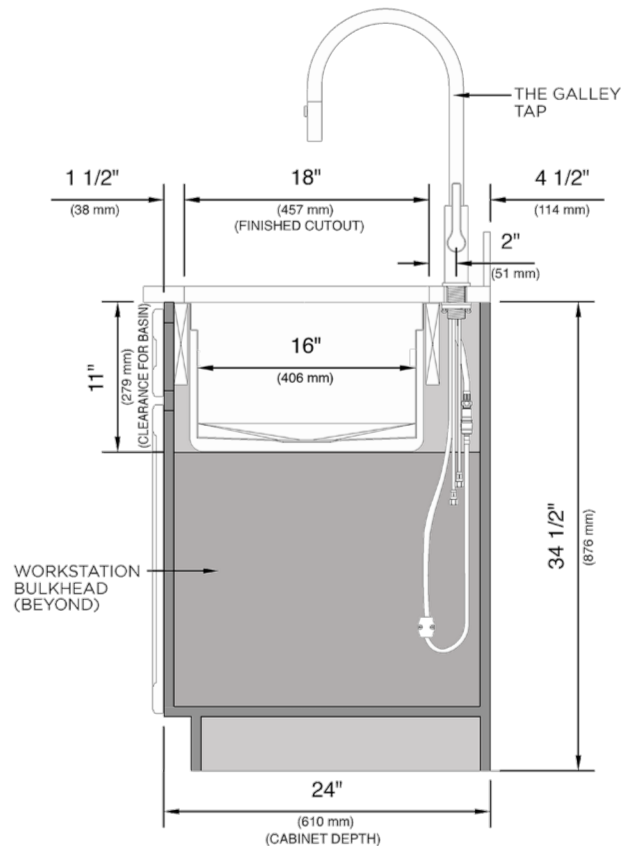
Before setting the countertop in place, make sure the Basin is perfectly square in the cabinet. Set the countertop and position it properly so there is exactly 1/2" exposed reveal on the front and back flanges and exactly a 1/4" exposed reveal on the left and right flanges. Press countertop down on the flange. The silicone should fill any gaps.

STEP 4

Once the countertop has been set and the reveals measured, remove the excess silicone that is on the taped flanges, (do not remove the tape in this step). Using a spray bottle and a cloth, carefully clean all excess silicone off of the exposed taped flange.

STEP 5

Wait approximately one hour and remove tape and Basin braces. This will ensure there is a clean flange, free from silicone, which will enable the Tools to slide freely.



The Galley Workstation. Limited Lifetime Warranty

1. GALLEY WORKSTATION LIMITED LIFETIME WARRANTY - Seller provides a Limited Lifetime Warranty. Seller warrants its stainless steel sink, installed in a residential application, to be free from manufacturing defects in materials and workmanship under normal residential usage. This Limited Lifetime Warranty is subject to the warranty conditions and limitations as set forth below.

2. WARRANTY CONDITIONS AND LIMITATIONS - Seller's warranty is non-transferable and is strictly limited to products correctly installed using our installation instructions and used in a residential environment. This warranty is limited to defects or damages resulting from normal residential use and does not cover surface corrosion, (chemical or natural, including exposure to salt air, sea spray, acid rain, or environmental chemicals), scuffs or scratches, misuse, abnormal or abusive use, dents, deformations caused by the impact of any object, improper installation, care and/or maintenance, commercial use, environmental factors causing damage, shipping or freight damage, or common signs of normal wear and tear, (scratching, staining and alkaline etching of the finish over time due to use, cleaning practices or water or atmospheric conditions, are not manufacturing defects but are indicative of normal wear and tear however, these symptoms are easy to remedy). This limited warranty is null and void if the Product has been repaired, altered, or modified other than by Seller or under Seller's supervision. The Seller is not responsible for labor charges, installation or other incidental or consequential costs. In no event shall the liability of Seller exceed the purchase price of the product. If the product is installed outside of North America, Seller warrants product to be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date the product is installed, with all other terms of this warranty applying except duration. If the product has not been purchased from Seller or from an Authorized Dealer or Distributor of the Seller, this warranty is null and void.

3. CULINARY TOOLS - The Culinary Tools are not covered under warranty. If a defect is found in normal residential use, Seller will, at its election, repair, replace or make appropriate adjustment. Natural Golden Bamboo Culinary Tools should not have prolonged exposure to direct sunlight or be stored outdoors in a humid environment.

4. CARE AND MAINTENANCE - For care and maintenance instructions of all Galley products, please refer to the Use and Care section on thegalley.com.

5. WARRANTY CLAIMS - These warranties are in effect for Seller's Products purchased on January 1st, 2015 and thereafter. For warranty claims, please contact your Authorized Galley Dealer, or you may write to:

The Galley, LLC.
Attn: Warranty Claims
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008

Please include the original receipt with a description of the problem, model number, store, date of purchase, your name, address and telephone number.



Corporate Headquarters

The Galley, LLC
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008
800.375.4255
thegalley.com

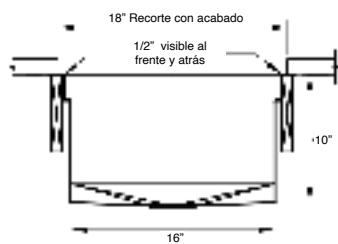


Guía de Instalación

Ideal Workstations®, Work&WashStations™,
Workstations/WashStations™ con DryDock®,
BarStations® y WashStations™

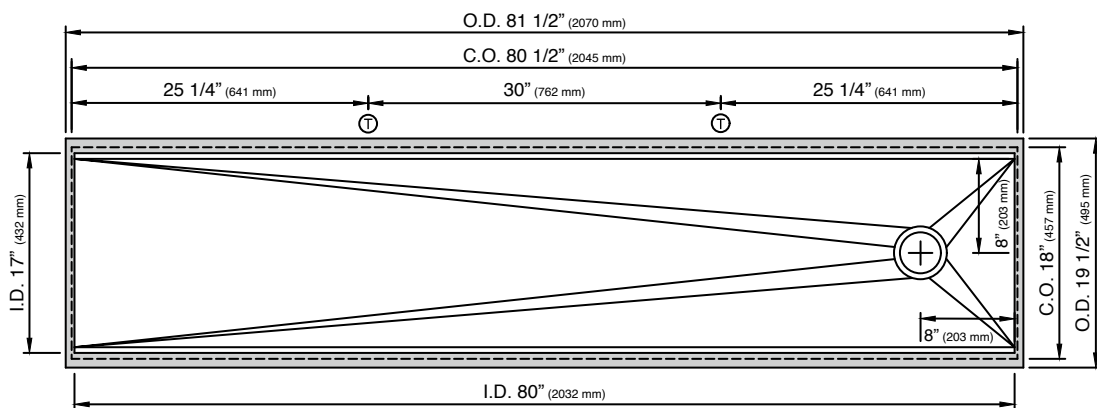
Workstations

Con drenaje orientado a la derecha

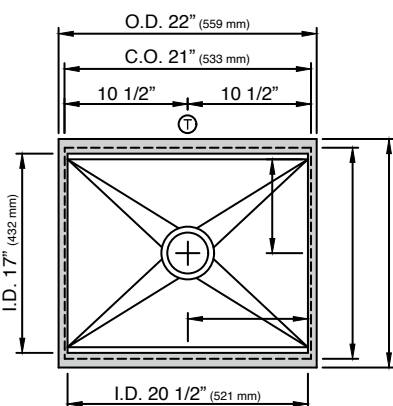


La vista lateral aplica para todas las Workstations

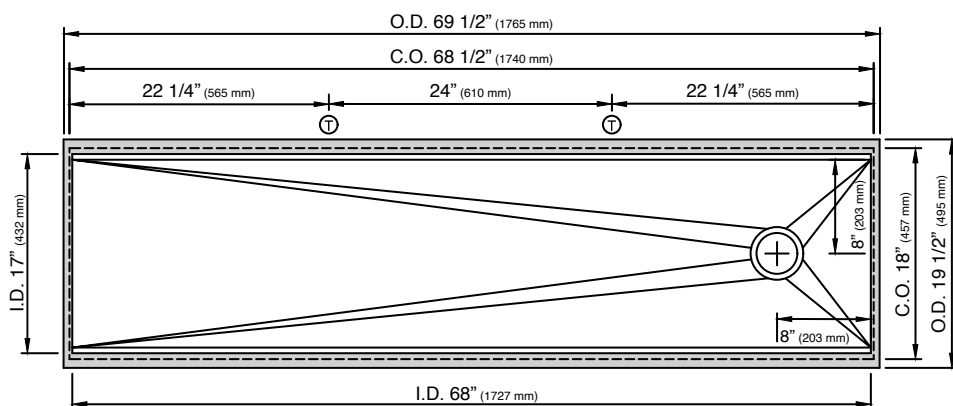
IWS 7S



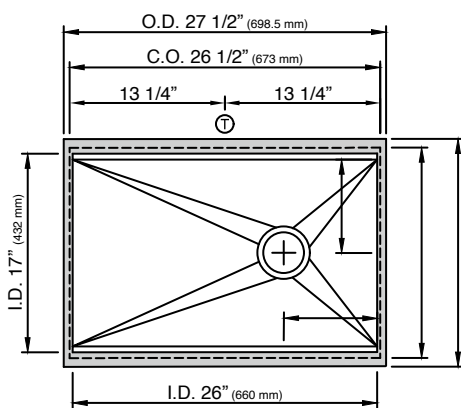
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



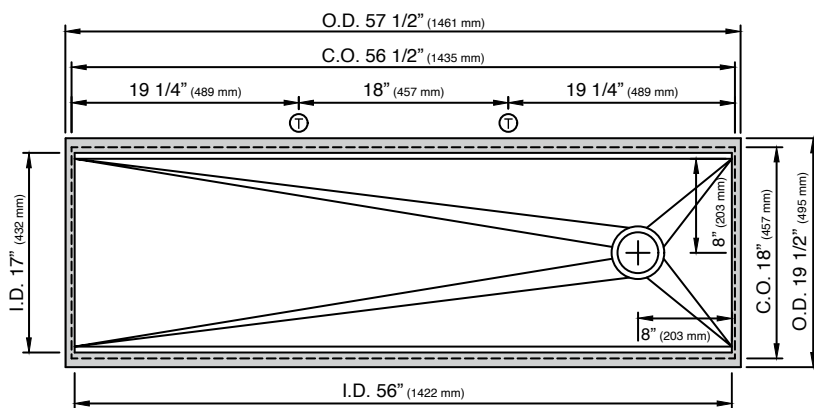
IWS 6S



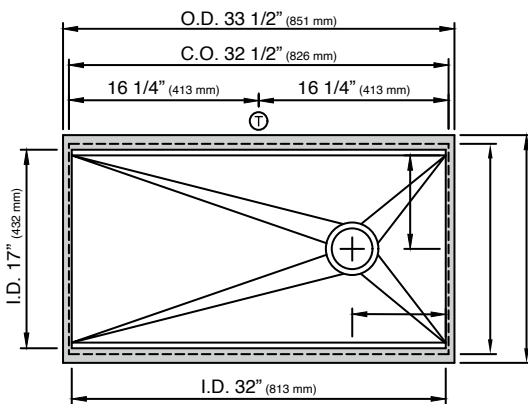
IWS 30S / IWA 30S



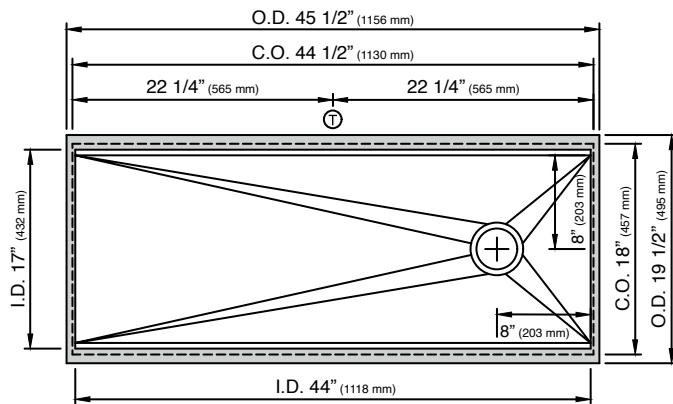
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

Ⓜ Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

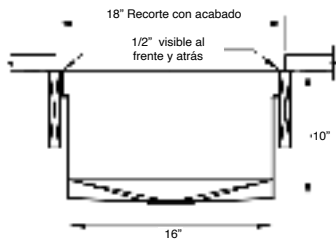
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláme al 800.375.4255 o escriba a customer@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

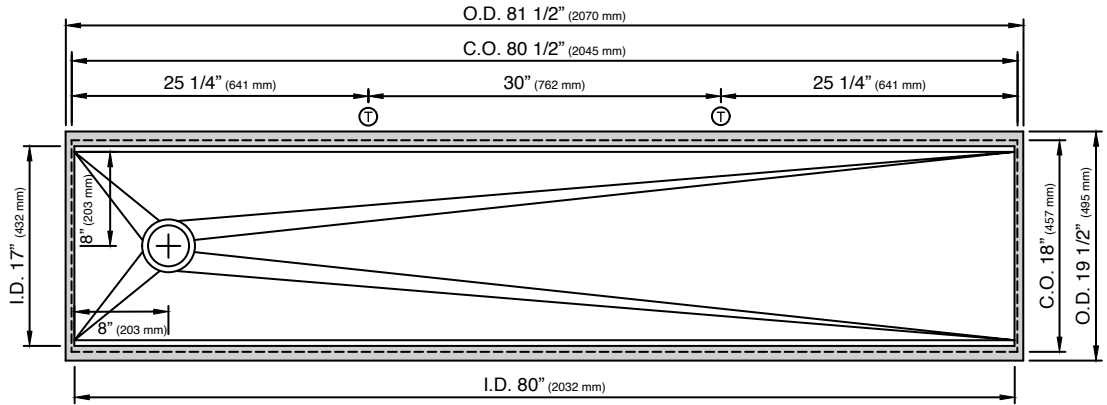
Workstations

Con drenaje orientado a la izquierda

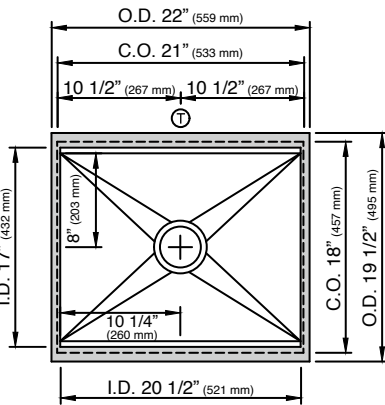


La vista lateral aplica para todas las Workstations

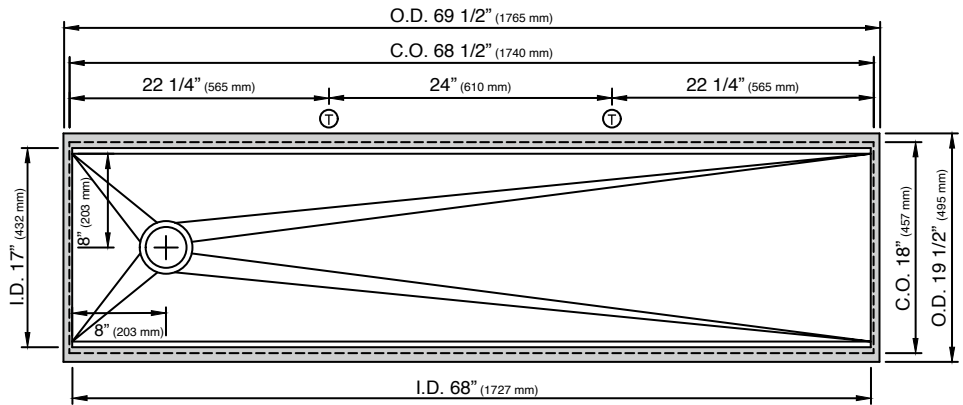
IWS 7S



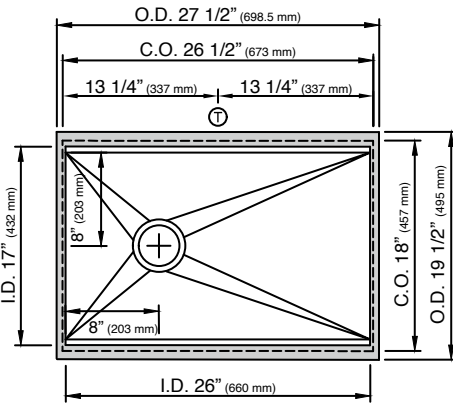
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



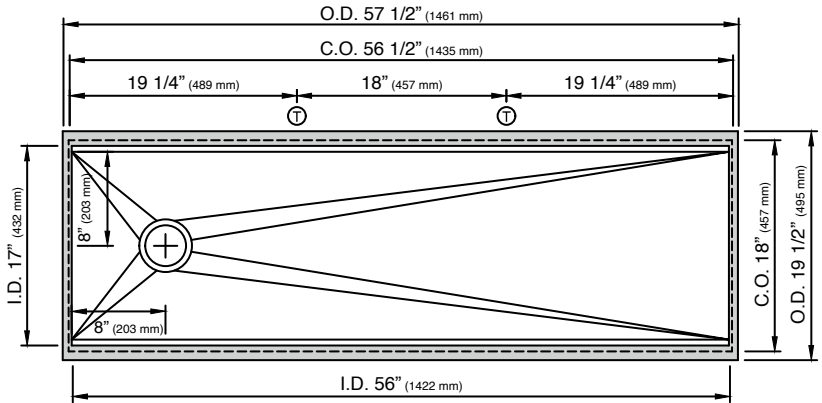
IWS 6S



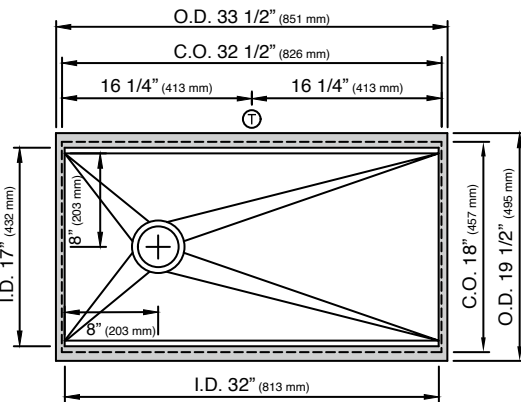
IWS 30S / IWA 30S



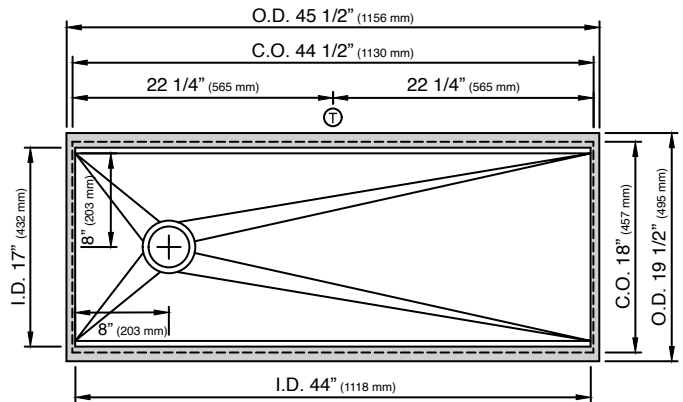
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

⌢ Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

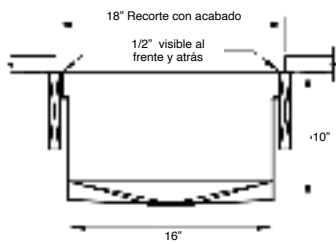
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláame al 800.375.4255 o escriba a customer@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

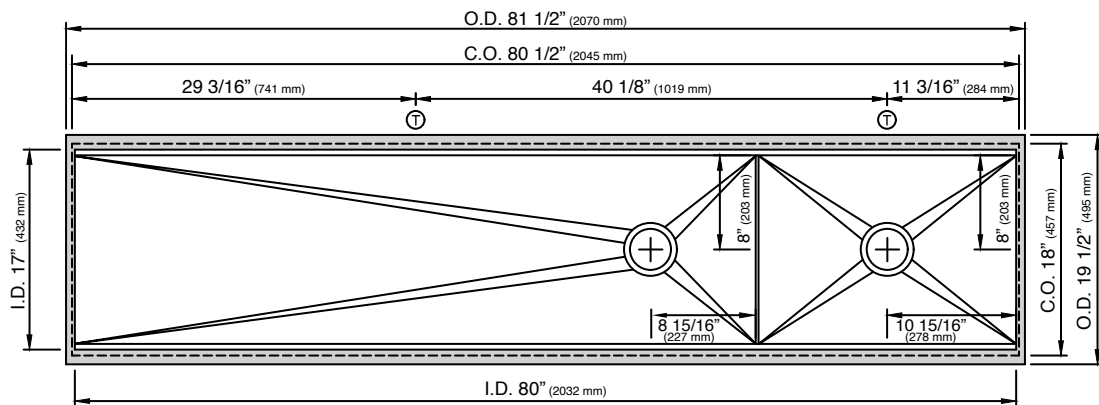
Work&WashStations™

Con drenaje orientado a la derecha

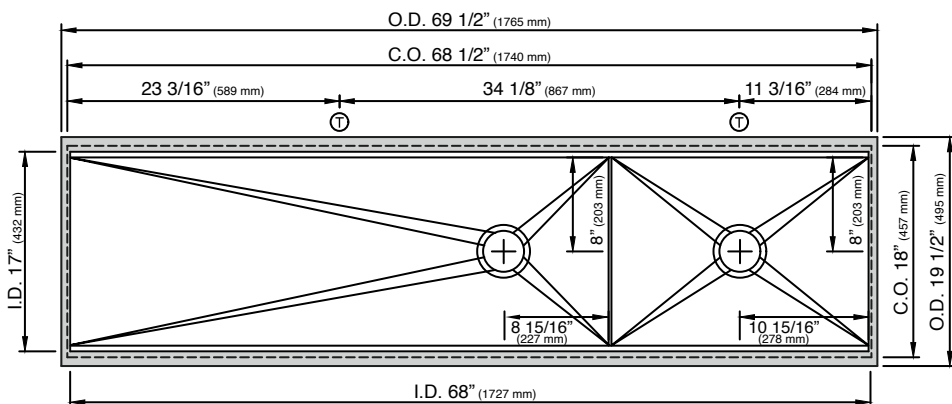


La vista lateral aplica para todas las Work&WashStations

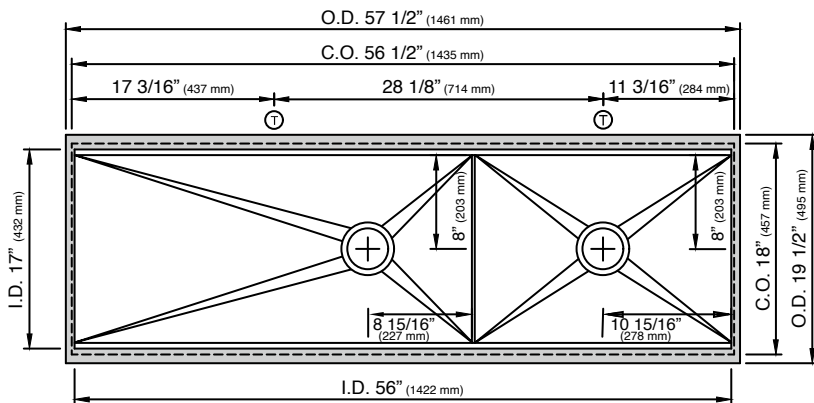
IWW 7D



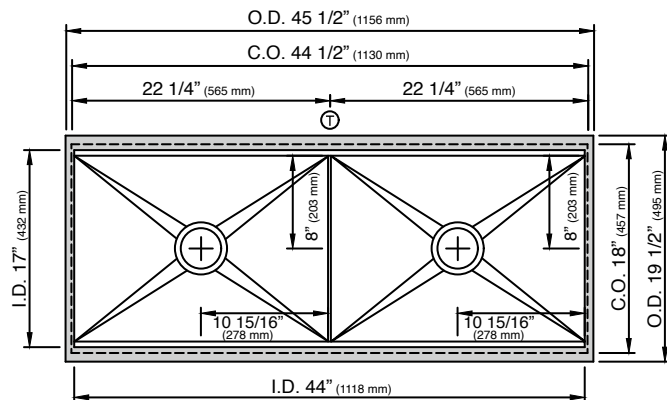
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

① Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

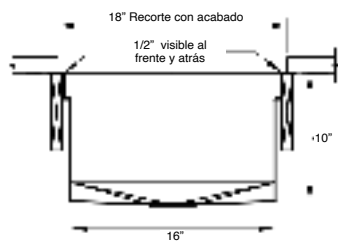
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláme al 800.375.4255 o escriba a customer@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

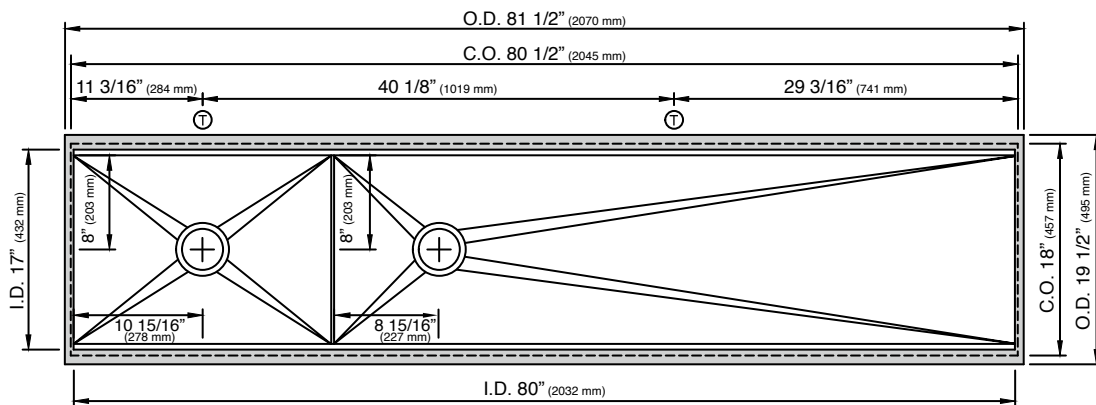
Work&WashStations™

Con drenaje orientado a la izquierda

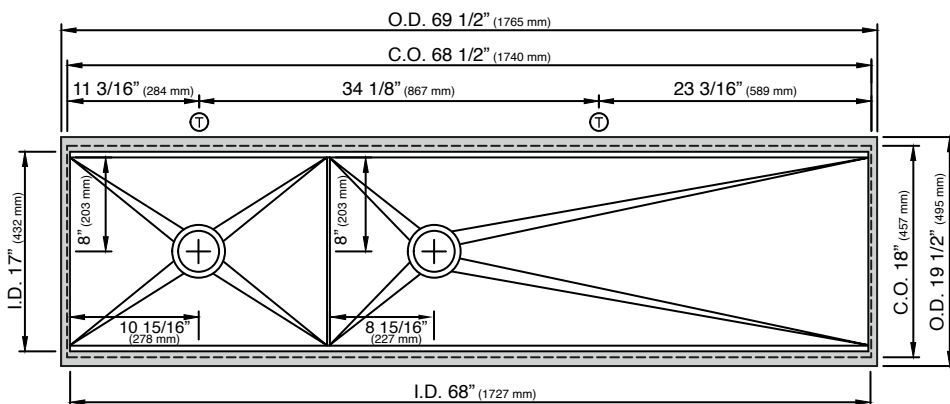


La vista lateral aplica para todas las Work&WashStations

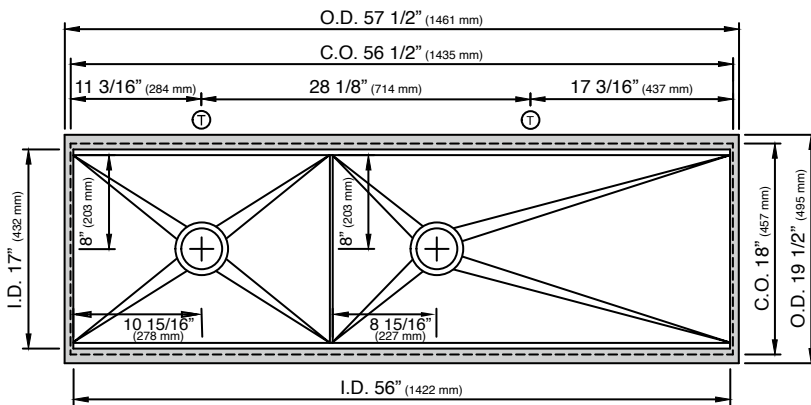
IWW 7D



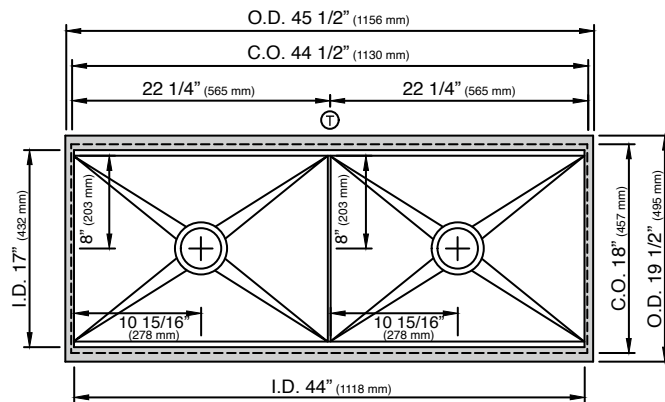
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

① Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

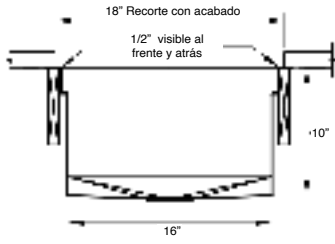
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

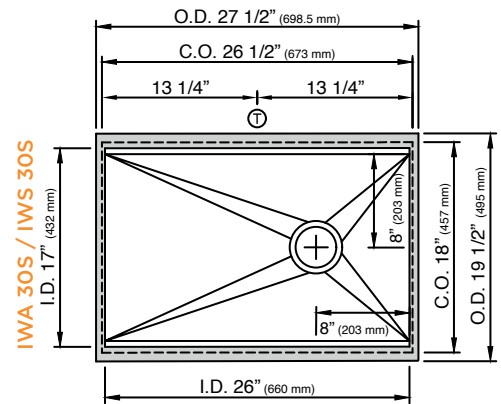
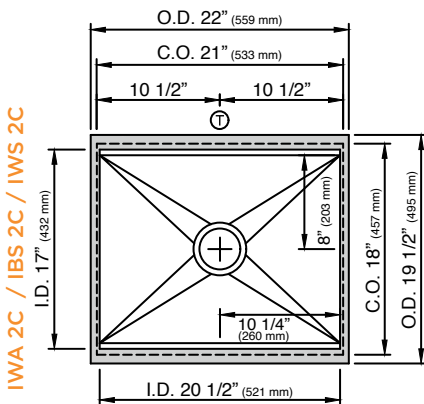
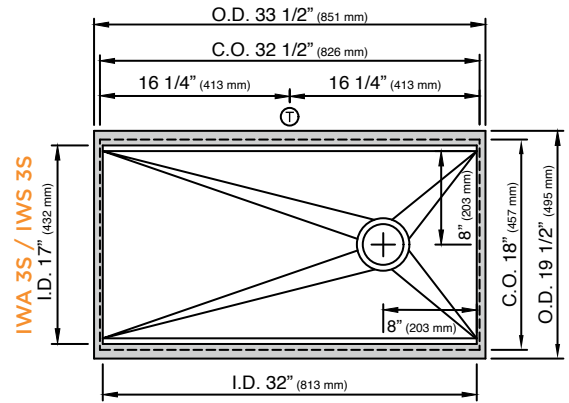
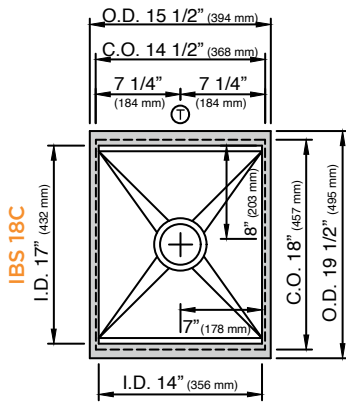
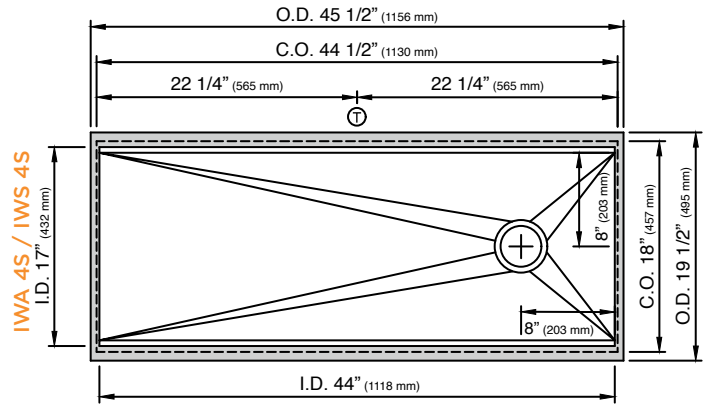
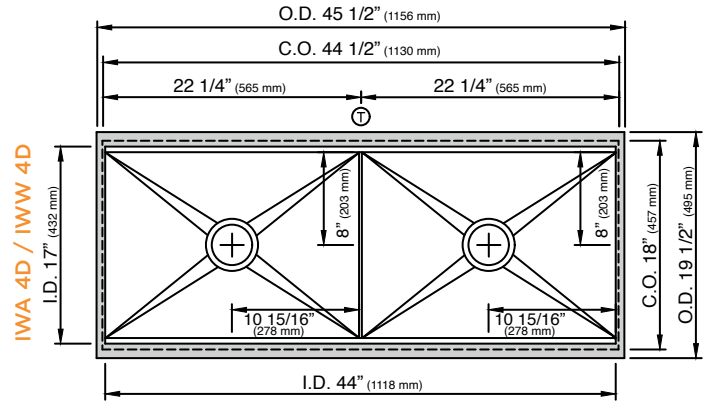
Lláme al 800.375.4255 o escriba a customer@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

BarStations. y WashStations™

Con drenaje orientado a la derecha



La vista lateral aplica para todas las BarStations y WashStations



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

Ⓜ Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

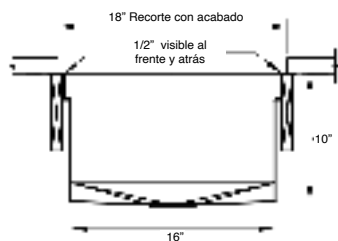
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

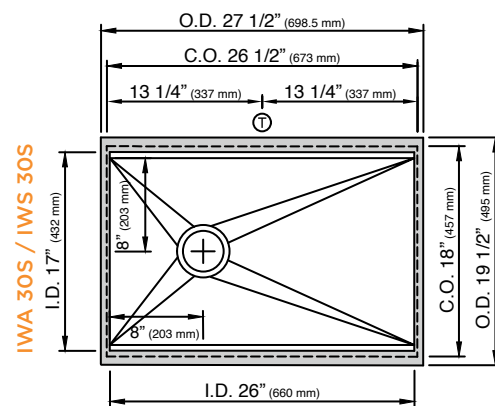
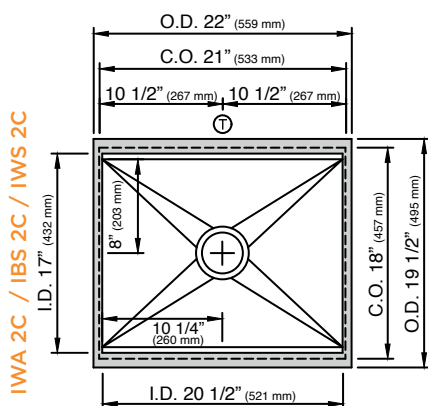
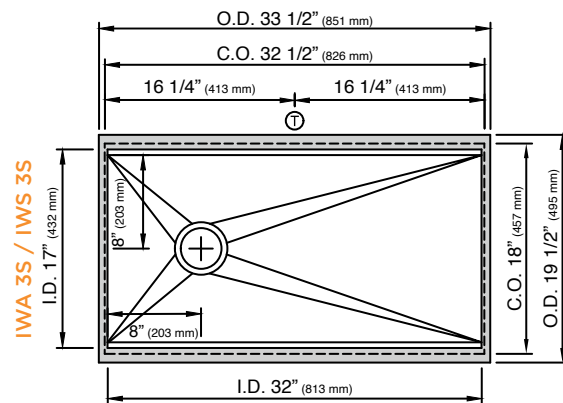
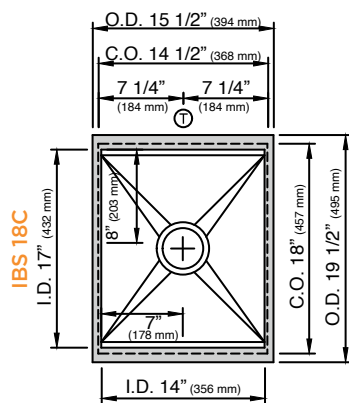
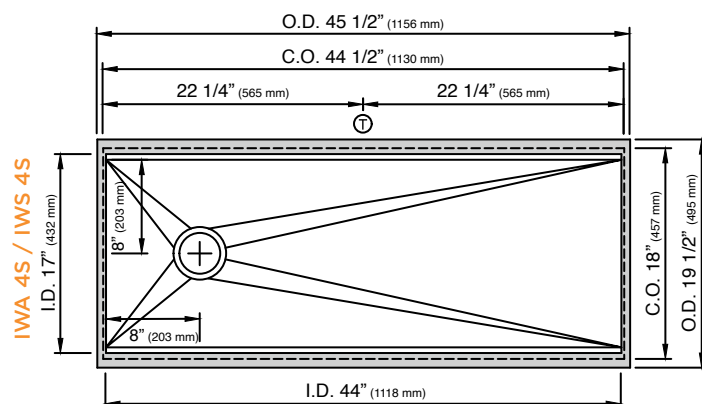
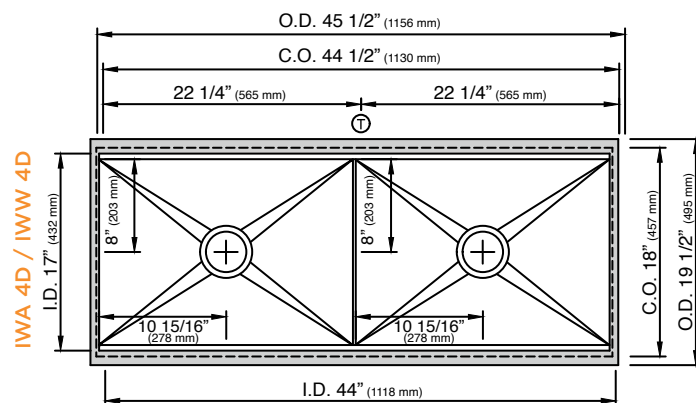
Lláme al 800.375.4255 o escriba a customercare@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

BarStations® y WashStations™

Con drenaje orientado a la izquierda



La vista lateral aplica para todas las BarStations y WashStations



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

① Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

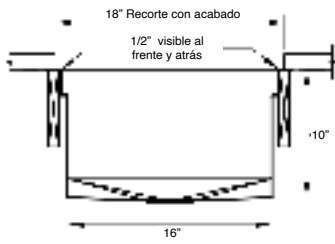
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláame al 800.375.4255 o escriba a customercare@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

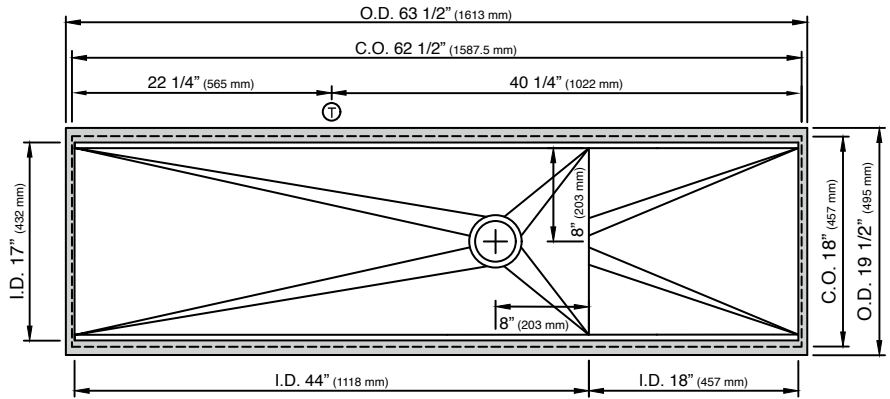
Workstations/WashStations™ en existencia, con DryDock.

Con drenaje orientado a la derecha

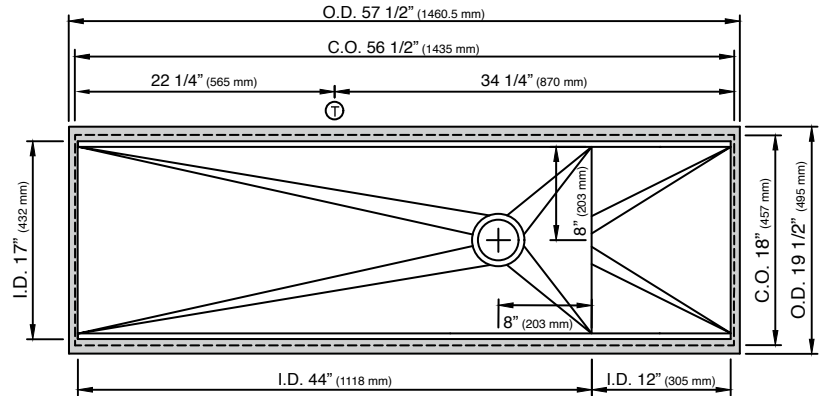


La vista lateral aplica para todas las DryDock Workstations mostradas

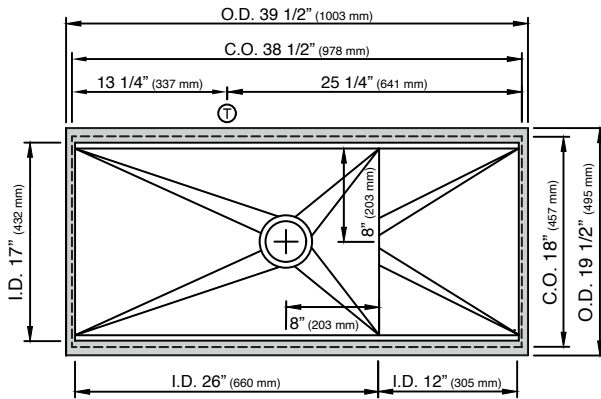
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



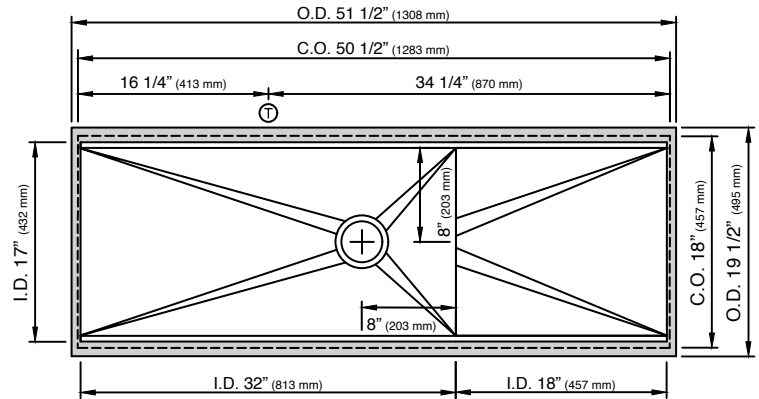
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



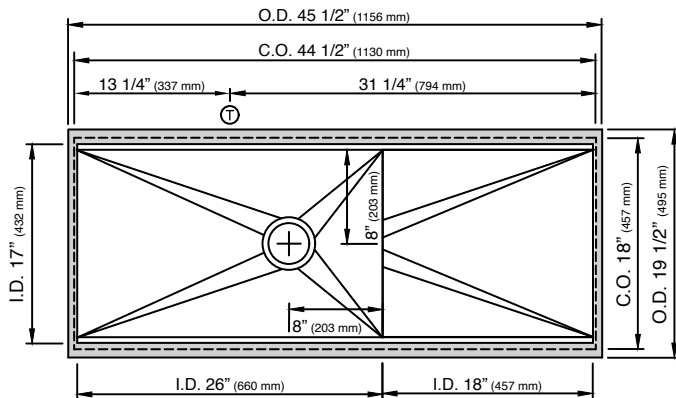
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



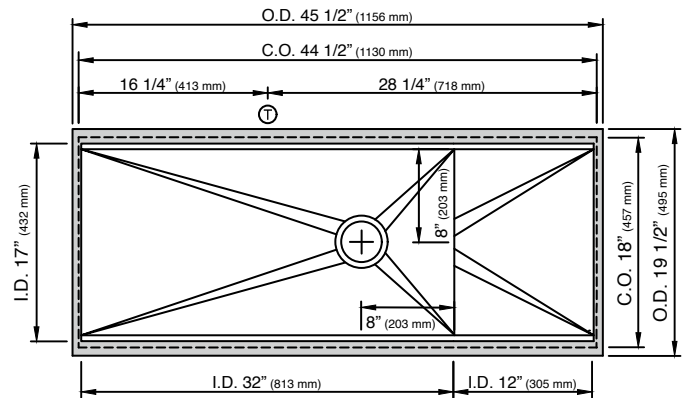
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

Ⓜ Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

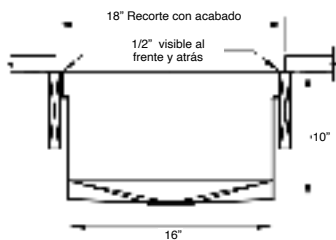
Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláme al 800.375.4255 o escriba a customercare@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

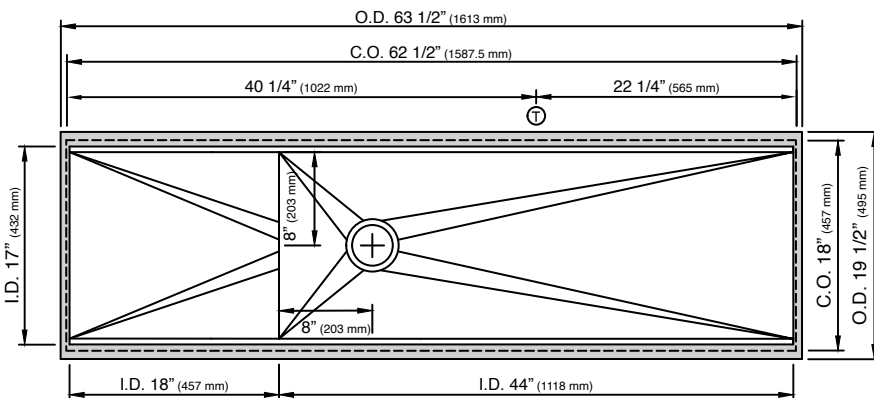
Workstations/WashStations™ en existencia, con DryDock.

Con drenaje orientado a la izquierda

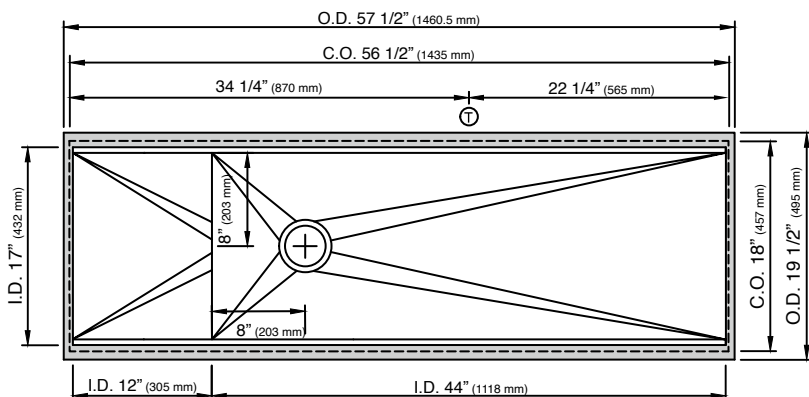


La vista lateral aplica para todas las DryDock Workstations mostradas

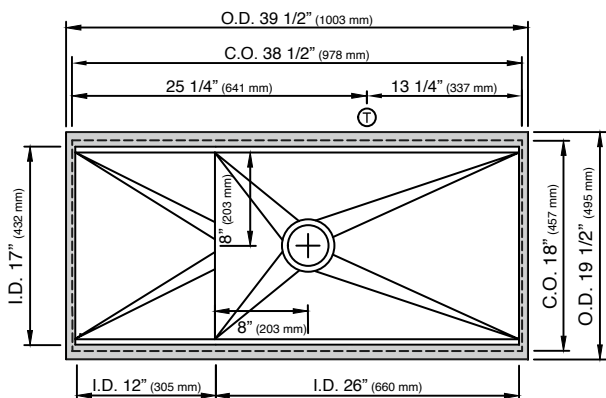
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



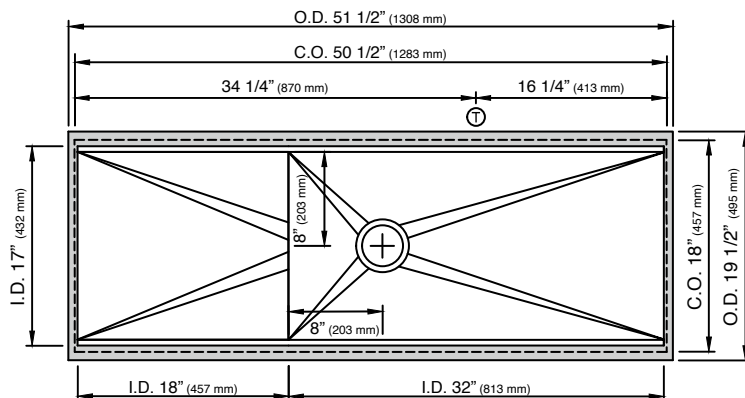
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



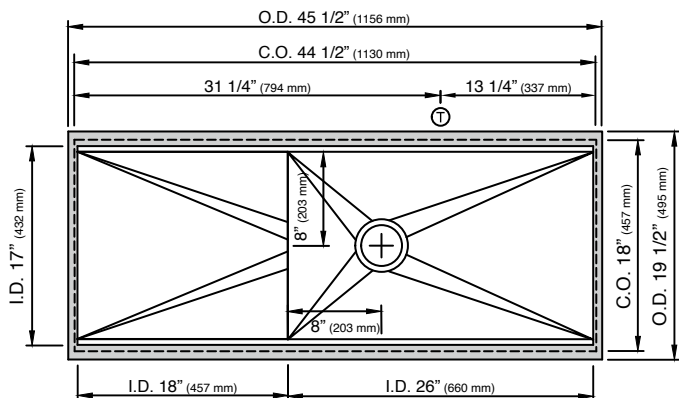
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



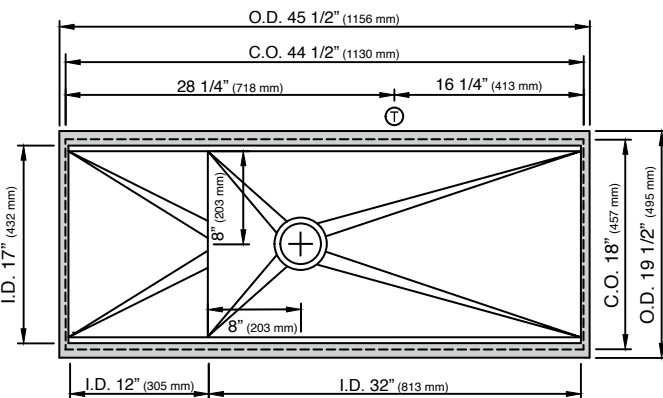
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



GUÍA DE COLOCACIÓN SUGERIDA DEL GALLEY TAP

Radio máximo sugerido de la esquina interior del recorte del mostrador 3/8"

① Galley Tap: Diámetro del orificio: 1 3/8" mínimo a 1 1/2" máximo

Diámetro del orificio del grifo central, 2" detrás del recorte

Nota: El Galley Hot & Cold Tap requiere un espacio libre mínimo de 8" al centro si se instala junto al Galley Tap

Nota: Las ubicaciones de los Tap son para la orientación del drenaje a la derecha o a la izquierda

Lláme al 800.375.4255 o escriba a customer@thegalley.com para obtener asesoramiento adicional sobre la colocación de Taps y accesorios de los mismos

IMPORTANTE

1. Nota importante: A diferencia de la típica instalación de fregaderos de cocina bajo el mostrador, la Workstation Galley es instalada en el gabinete antes de trazar la plantilla del mostrador. **Un marco de soporte de madera deberá ser construido y montado dentro del(los) gabinete(s) de base y empotrarlo 1/16" por debajo del tope del(los) gabinete(s).**

2. Deje la bandeja de instrucciones de instalación adherida a la cubeta Galley hasta que se haya trazado la plantilla del mostrador, y deje las abrazaderas de la cubeta adheridas a las escalas del lavabo hasta que se haya instalado el mostrador y la silicona se haya endurecido durante un mínimo de una hora.

3. La Workstation y el Tap necesitan un mínimo de espacio de 22 1/2" dentro del gabinete. En el caso de gabinetes empotrados de 24", instalados contra una pared, los mismos deberán estar separados por 1" de la pared.

4. Para mostradores con un borde frontal decorativo laminado o integrado, construya el marco de soporte de madera para que termine a 1/16" por debajo de la parte inferior del área de corte del mostrador.

Inspeccione la cubeta The Galley en busca de cualquier daño previo a la instalación. Si tiene preguntas o dudas, por favor comuníquese con nosotros inmediatamente al 800.375.4255 o escriba a customercare@thegalley.com.

Consulte todos los códigos locales de fontanería y construcción antes de la instalación.

Herramientas



TALADRO



SIERRA CIRCULAR



NIVEL



CINTA PARA
MEDIR



TORNILLOS
PARA MADERA



ABRAZADERA
(OPCIONAL)



(4) TABLAS DE
MADERA DE 1" X 6"
(O CUALQUIER MEDIDA QUE EL CARPINTERO
ESTIME SEA LA MAS EFECTIVA)



PAÑO



CINTA DE PINTOR
DE 2"

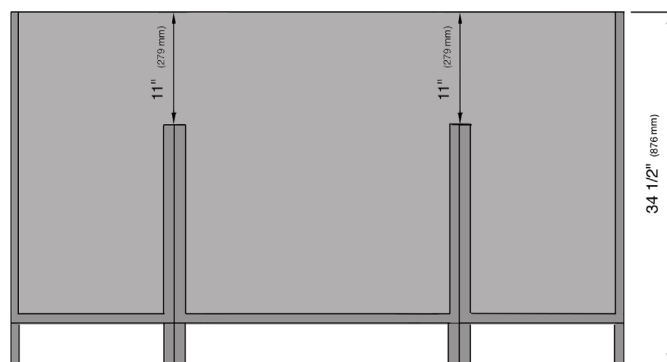


SILICONA 100%
TRANSPARENTE



SILICONA 100%
TRANSPARENTE

Antes de empezar



Si su(s) gabinete(s) ha(n) sido construido(s) para alojar su Galley Workstation, proceda al Paso 1.
Si está uniendo dos o más gabinetes para alojar la Galley Workstation, deberá recortar los mamparos para crear un espacio libre de 11".

1. CONSTRUYA LA ESTRUCTURA DE SOPORTE

a) Necesitará contruir un marco de soporte (sistema de listones) e instalarlo dentro del (los) gabinete(s). Este marco sostendrá el peso de la Workstation.

NOTA: NO use clips.

b) Construya el marco de soporte de modo que las dimensiones interiores del marco sean 1/2" más grandes que las dimensiones interiores de ancho y largo del lavabo. Consulte las páginas 1-8 para conocer las dimensiones de su Galley.

NOTA: Para una Galley Workstation + DryDock®, el marco de soporte debe ser construido con tablas de 1" x 2 1/4" de tal manera que no haya interferencia con ningún electrodoméstico debajo del mostrador.

2. FIJE EL MARCO DE SOPORTE A LAS PAREDES INTERNAS DEL GABINETE

IMPORTANTE

Coloque el marco de soporte en el gabinete a ras de la parte frontal del mismo. Esto asegurará que haya el espacio de plomería mínimo de 3" necesario desde la parte posterior del marco hasta la pared del gabinete.

El marco de soporte debe instalarse 1/16" por debajo de la parte superior del gabinete.

NOTA: Use un nivel para asegurar que el marco de soporte esté instalado a nivel dentro del gabinete. Una vez instalado, el tope de los bordes de la cubeta estará al ras con el tope del gabinete.

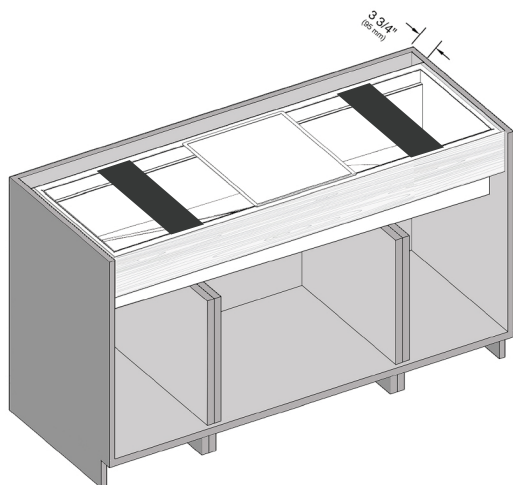
Fije el marco de soporte a las paredes internas del gabinete.

3. INSTALE LA CUBETA DE LA WORKSTATION

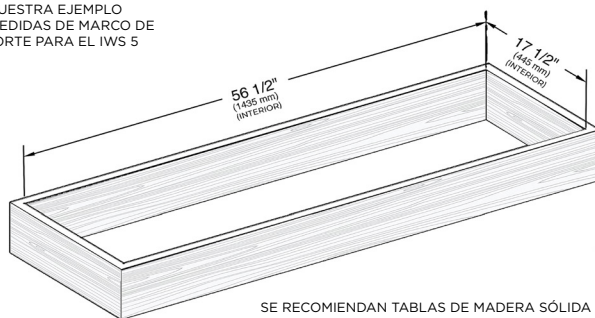
a) Coloque cuidadosamente la cubeta Galley dentro del gabinete apoyando las bridas de los bordes en el marco de soporte. Los cuatro bordes deben descansar sobre todo el marco de soporte.

b) Use un nivel para asegurar que las bridas de los bordes estén niveladas. El tope de los bordes de la cubeta debería estar al ras con el tope del gabinete.

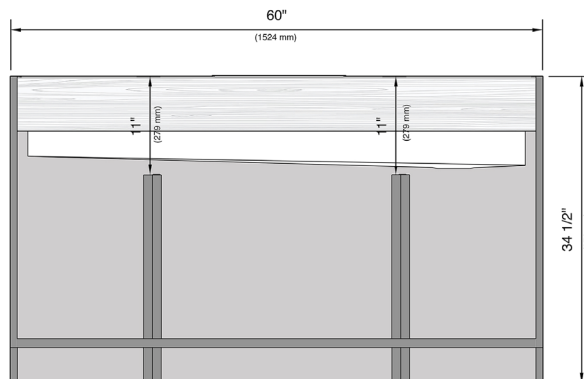
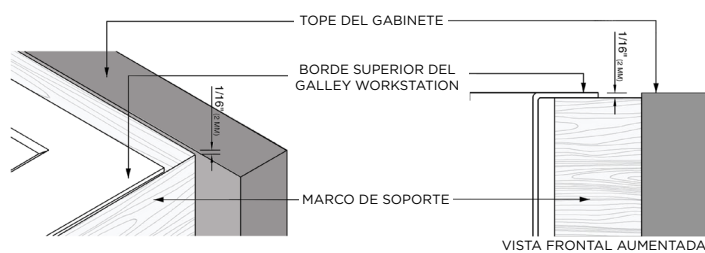
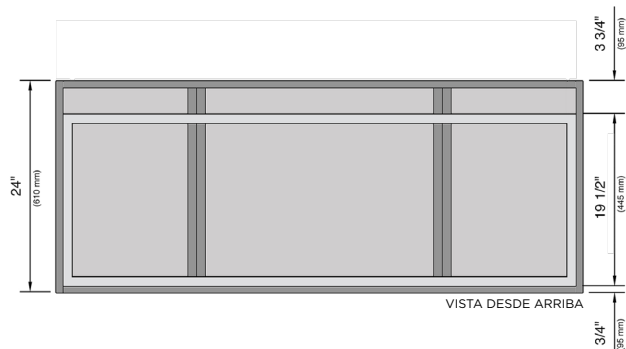
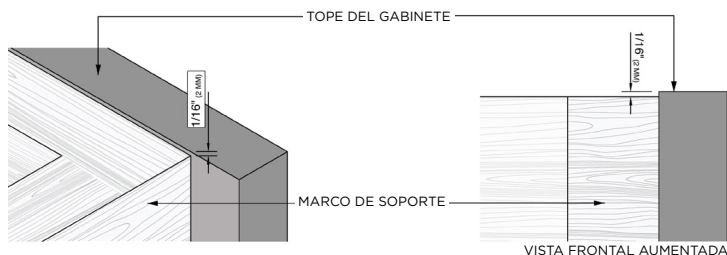
c) Posicione la cubeta de tal manera que esté perfectamente cuadrada dentro del gabinete.



SE MUESTRA EJEMPLO DE MEDIDAS DE MARCO DE SOPORTE PARA EL IWS 5



SE RECOMIENDAN TABLAS DE MADERA SÓLIDA DE 1" x 6" EXCEPTO PARA EL GALLEY WORKSTATION + DRYDOCK®, PARA LO CUAL SE RECOMIENDAN DE 1" x 2 1/4"



AHORA ES EL TURNO DEL FABRICANTE DEL MOSTRADOR

Instalación del mostrador

Utilice la bandeja blanca de plantilla fijada a las bridas del lavabo Galley como guía para el recorte de adelante hacia atrás y de izquierda a derecha. Consulte las páginas 1-8 para conocer las dimensiones totales del recorte o consulte el dibujo de la plantilla.

NOTA:

El radio de esquina máximo sugerido es de 3/8".

Por favor, consulte los mínimos garantizados por el fabricante del mostrador

Las medidas del recorte de adelante hacia atrás deben ser siempre exactamente de 18".

El acabado del mostrador no cubrirá completamente las bridas del lavabo. Habrá 1/2" expuesta en las bridas delantera y trasera y 1/4" expuesta en las bridas izquierda y derecha.

La creación de esta área visible permite que las herramientas se deslicen a lo largo del nivel superior.

PASO 1

a) Sobre las bridas delantera y trasera, mida exactamente 1/2" desde el interior de la cubeta y márquelo con un lápiz.

b) Sobre las bridas izquierda y derecha, mida exactamente 1/4" desde el interior de la cubeta y márquelo con un lápiz. Ya está listo para cubrir las bridas con cinta de pintor.

c) Aplique cinta del pintor en las áreas marcadas, cubriendo exactamente 1/4" más cercana al interior de la cubeta. Asegúrese de que la cinta cubra toda la longitud de las bridas y que se extienda exactamente 1/2" sobre las bridas delanteras y traseras.

IMPORTANTE: Asegúrese de que no se extienda más de 1/2" en las bridas delanteras y traseras, tal como se muestra.

d) Aplique la cinta adhesiva en la zona marcada, cubriendo exactamente 1/2" en la parte más cercana al interior de la cubeta. Asegúrese de que la cinta cubra toda la longitud de las bridas y que se extienda exactamente 1/4" sobre las bridas izquierda y derecha.

IMPORTANTE: Asegúrese de que no se extienda más de 1/4" en las bridas izquierda y derecha, tal como se muestra.

PASO 2

Aplique un cordón grueso de silicona en la parte no encintada de la brida.

PASO 3

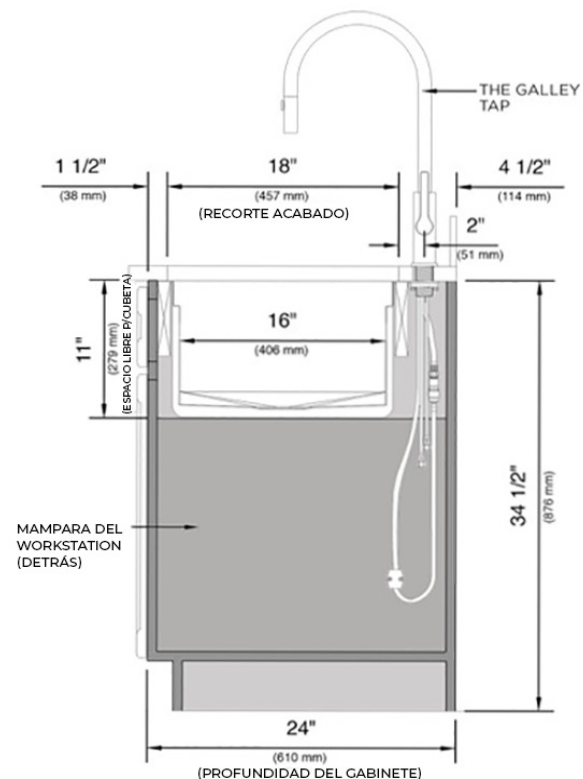
Antes de colocar el mostrador en su sitio, asegúrese de que el lavabo está perfectamente cuadrado en el gabinete. Coloque el mostrador y posicónelo correctamente de manera que haya exactamente 1/2" visible en las bridas delantera y trasera y exactamente 1/4" visible en las bridas izquierda y derecha. Presione el mostrador sobre las bridas. La silicona debería rellenar cualquier separación.

PASO 4

Una vez que el mostrador haya sido colocado y se hayan medido las bridas encintadas expuestas, retire el exceso de silicona (no retire la cinta adhesiva en este paso). Con una botella rociadora y un paño, limpie cuidadosamente todo el exceso de silicona de la brida encintada expuesta.

PASO 5

Espere aproximadamente una hora y retire la cinta adhesiva y las abrazaderas de la cubeta. Esto asegurará que haya una brida limpia, libre de silicona, que permitirá que las herramientas se deslicen libremente.



The Galley Workstation.

Garantía limitada de por vida

1. GALLEY WORKSTATION, GARANTÍA LIMITADA DE POR VIDA - El Vendedor ofrece una garantía limitada de por vida. El Vendedor garantiza que su fregadero de acero inoxidable, instalado en una aplicación residencial, está libre de defectos de fabricación en cuanto a materiales y manufactura bajo un uso residencial normal. Esta garantía limitada de por vida está sujeta a las condiciones y limitaciones que se establecen a continuación.

2. CONDICIONES Y LIMITACIONES DE LA GARANTÍA - La garantía del Vendedor es intransferible y se limita estrictamente a los productos correctamente instalados siguiendo nuestras instrucciones de instalación y utilizados en un entorno residencial. Esta garantía se limita a los defectos o daños resultantes del uso residencial normal y no cubre la corrosión de la superficie, (química o natural, incluida la exposición al aire salado, a la niebla marina, a la lluvia ácida o a químicos ambientales), los rasguños o arañazos, el mal uso, el uso anormal o abusivo, las abolladuras, las deformaciones causadas por el impacto de cualquier objeto, la instalación, el cuidado y/o el mantenimiento inadecuados, uso comercial, factores ambientales que causen daños, daños de transporte o flete, o signos comunes de desgaste normal, (los arañazos, las manchas y el decapado alcalino del acabado con el paso del tiempo debido al uso, las prácticas de limpieza o el agua o las condiciones atmosféricas, no son defectos de fabricación, sino que son indicativos del desgaste normal, sin embargo, estos síntomas son fáciles de remediar). Esta garantía limitada es nula si el Producto ha sido reparado, alterado o modificado por alguien que no sea el Vendedor o bajo la supervisión de éste. El Vendedor no se hace responsable de los gastos de mano de obra, instalación u otros costes incidentales o consecuentes. En ningún caso la responsabilidad del Vendedor superará el precio de compra del producto. Si el producto se instala fuera de Norteamérica, el Vendedor garantiza que el producto está libre de defectos de material y manufactura durante un (1) año a partir de la fecha de instalación del producto, aplicándose todos los demás términos de esta garantía excepto la duración. Si el producto no ha sido comprado al Vendedor o a un Concesionario o Distribuidor Autorizado del Vendedor, esta garantía es nula y sin valor.

3. HERRAMIENTAS CULINARIAS - Las Herramientas culinarias no están cubiertas por la garantía. De encontrarse un defecto en el uso residencial normal, el Vendedor, a su elección, reparará, reemplazará o hará el ajuste apropiado. Los utensilios culinarios en Bambú Dorado Natural no deben estar expuestos de forma prolongada a la luz solar directa ni ser almacenados al aire libre en un ambiente húmedo.

4. CUIDADO Y MANTENIMIENTO - Para conocer las instrucciones de cuidado y mantenimiento de todos los productos Galley, consulte la sección Uso y cuidado en thegalley.com.

5. RECLAMACIONES DE GARANTÍA - Estas garantías están vigentes para los Productos del Vendedor adquiridos a partir del 1 de enero de 2015. Para las reclamaciones de garantía, comuníquese con su Distribuidor Autorizado de Galley, o puede escribir a:

The Galley, LLC.
Attn: Warranty Claims
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008

Incluya el recibo original con una descripción del problema, el número de modelo, la tienda, la fecha de compra, su nombre, dirección y número de teléfono.



Oficinas Corporativas

The Galley, LLC
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008
800.375.4255
thegalley.com

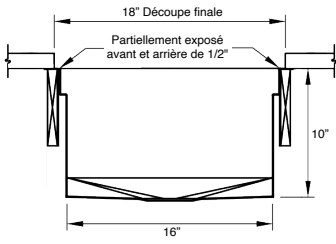


Guide d'installation

Ideal Workstations®, Work&WashStations™,
Workstations/WashStations™ avec DryDock®,
BarStations® et WashStations™

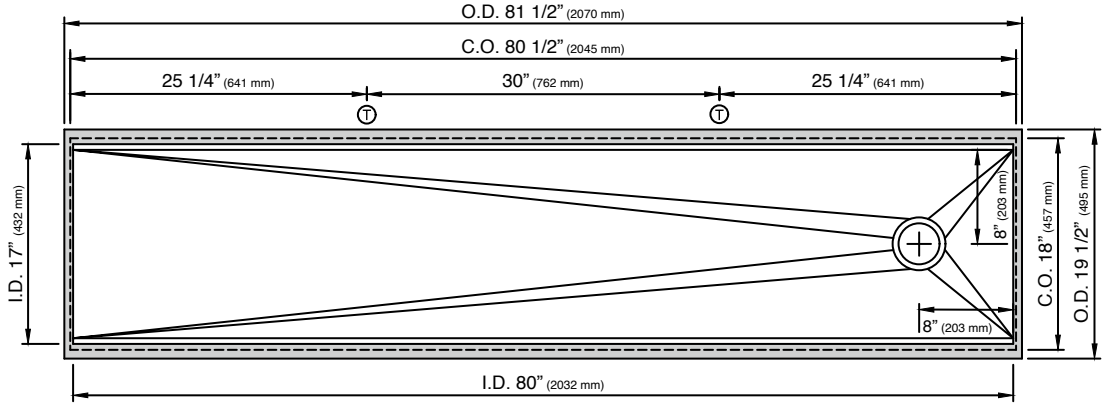
Workstations

Drain d'évacuation situé à droite

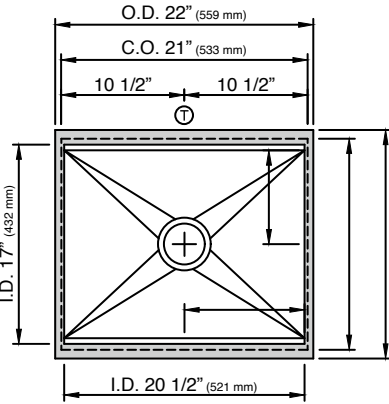


Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations

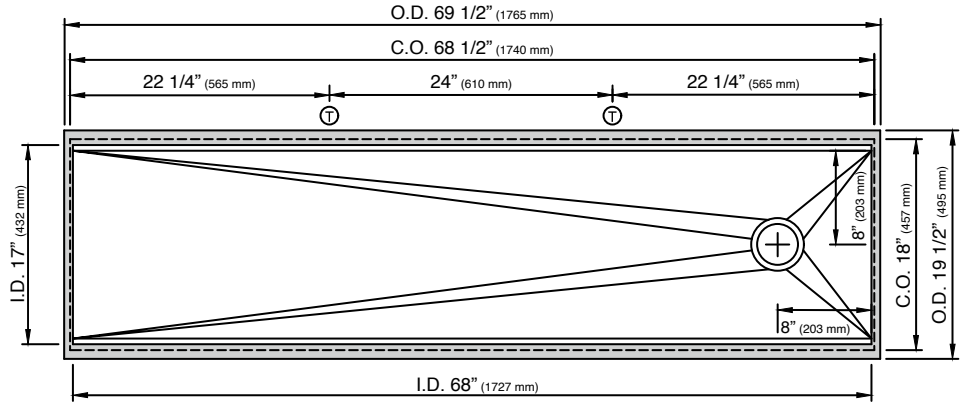
IWS 7S



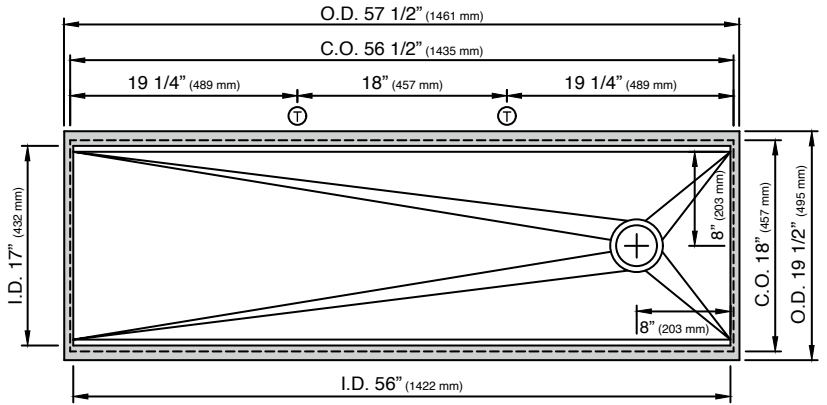
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



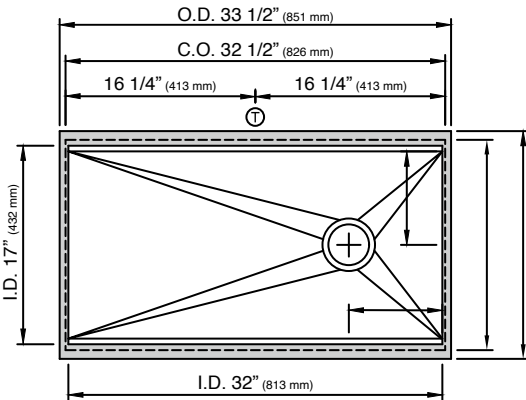
IWS 6S



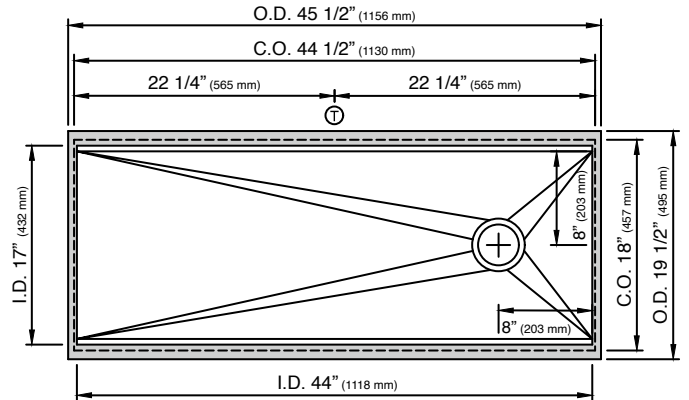
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

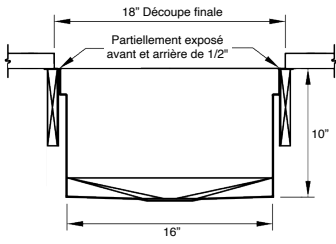
Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customercare@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

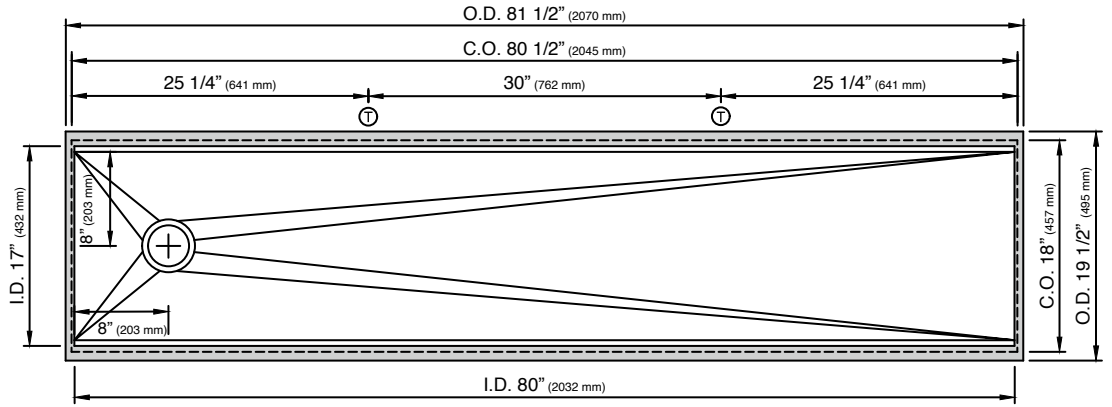
Workstations

Drain d'évacuation situé à gauche

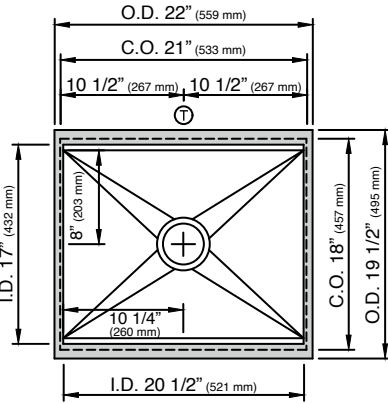


Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations

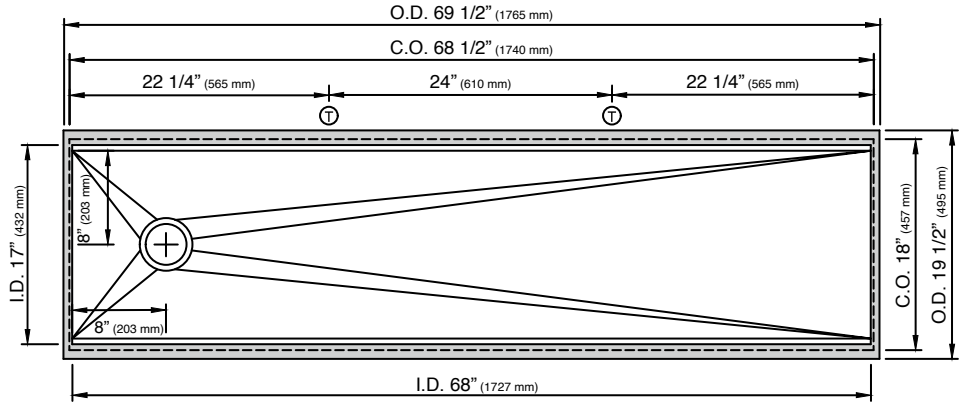
IWS 7S



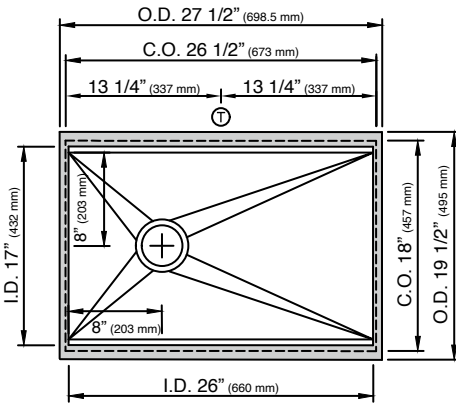
IWS 2C / IWA 2C / IBS 2C



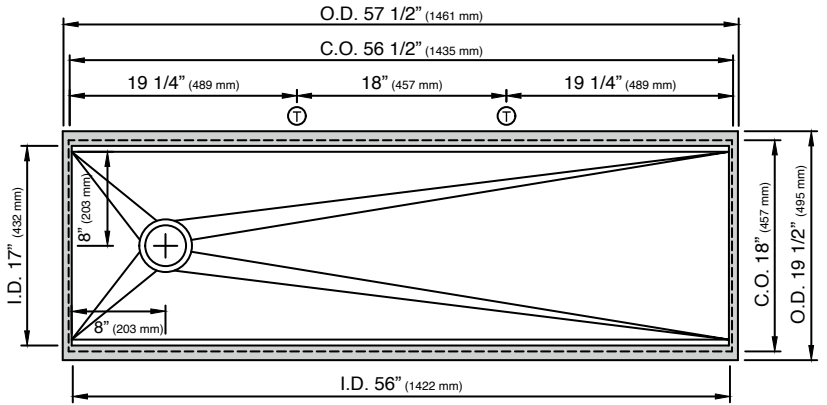
IWS 6S



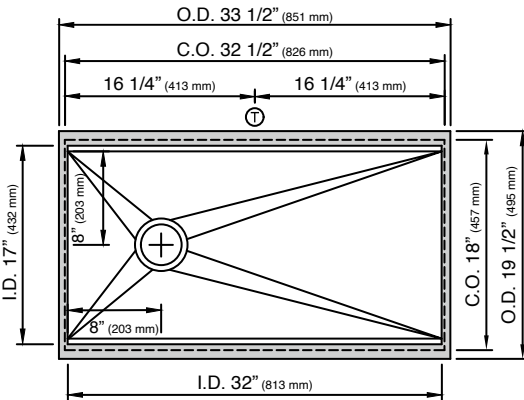
IWS 30S / IWA 30S



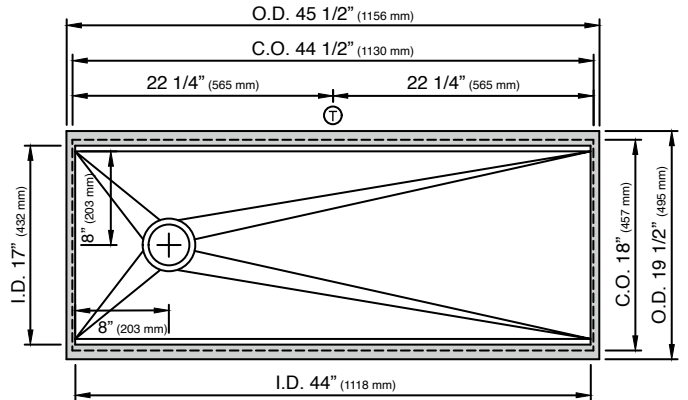
IWS 5S



IWS 3S / IWA 3S



IWS 4S / IWA 4S



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

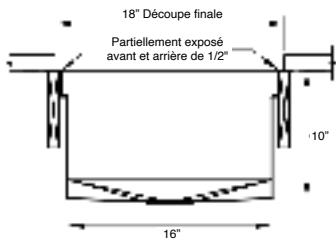
Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customer@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

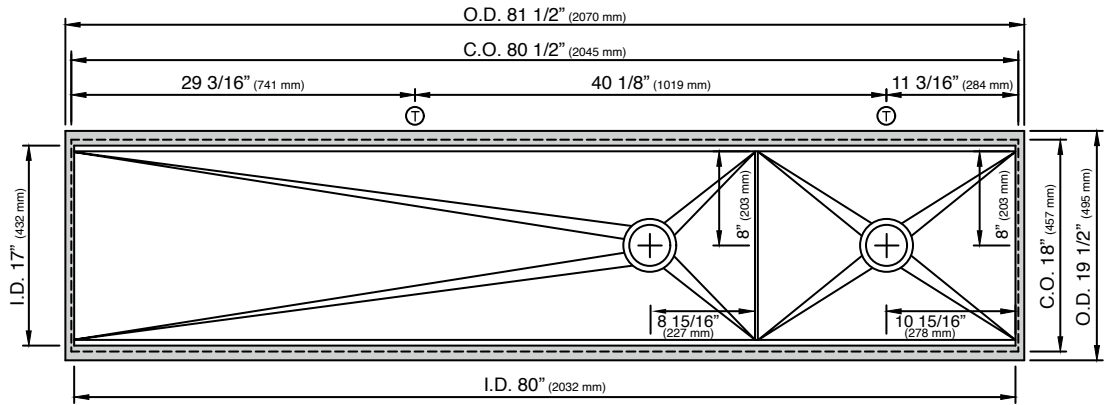
Work&WashStations™

Drain d'évacuation situé à droite

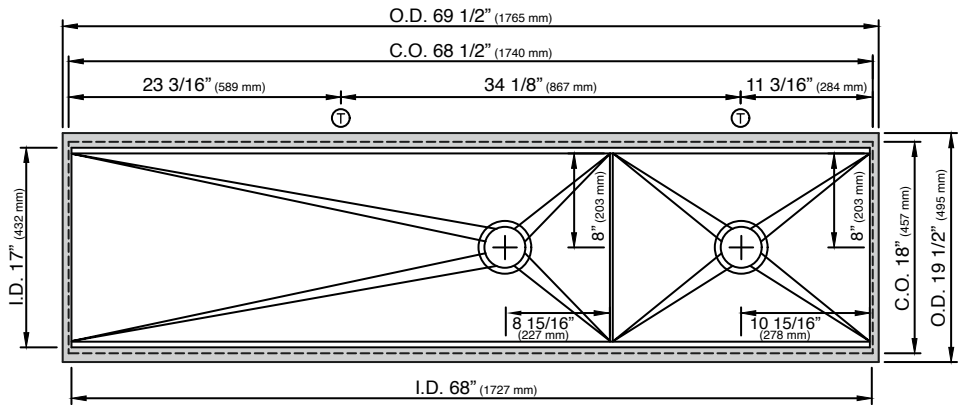


Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations

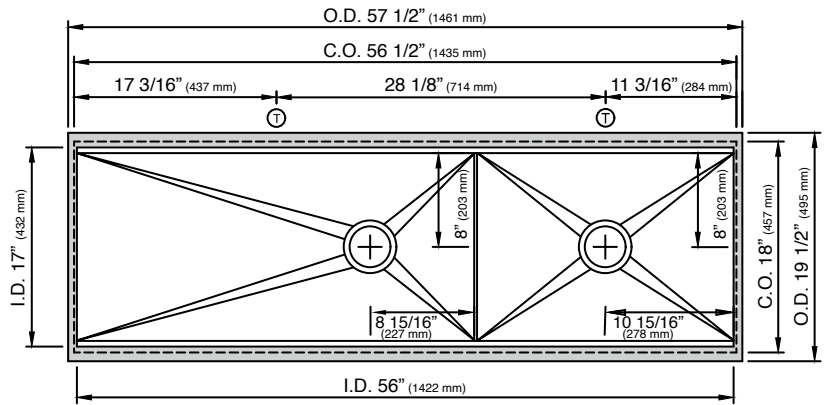
IWW 7D



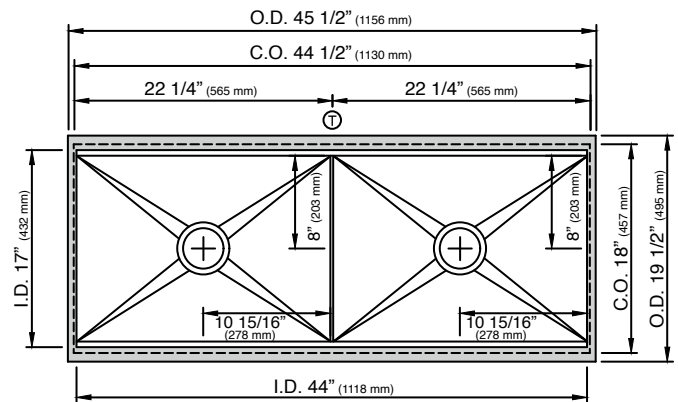
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

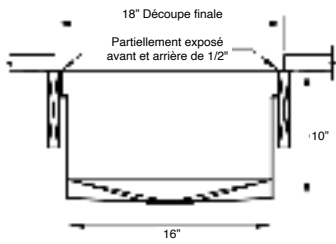
Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customercare@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

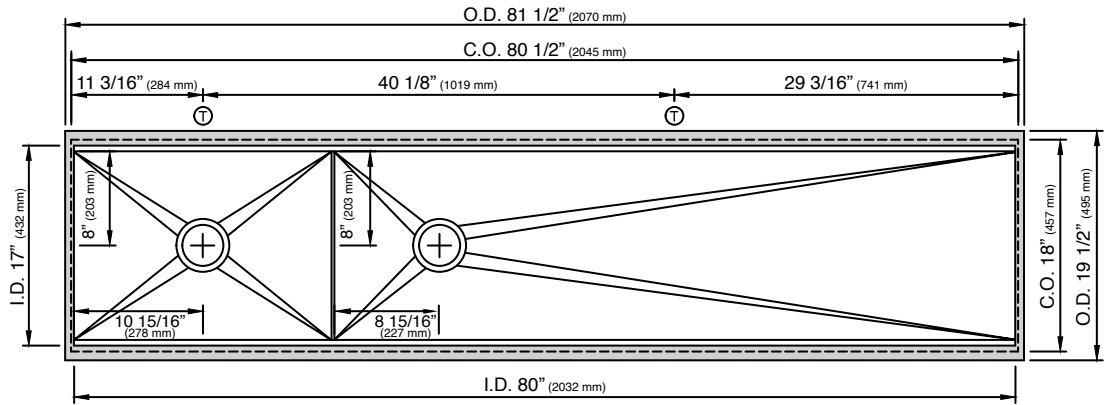
Work&WashStations™

Drain d'évacuation situé à gauche

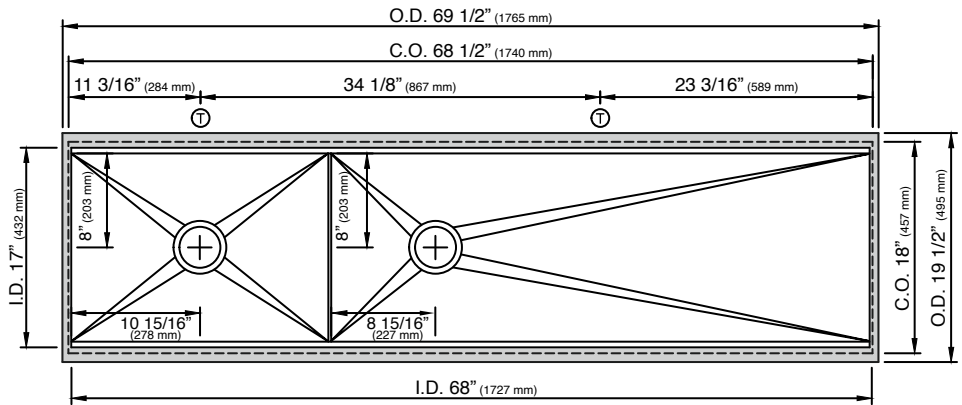


Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations

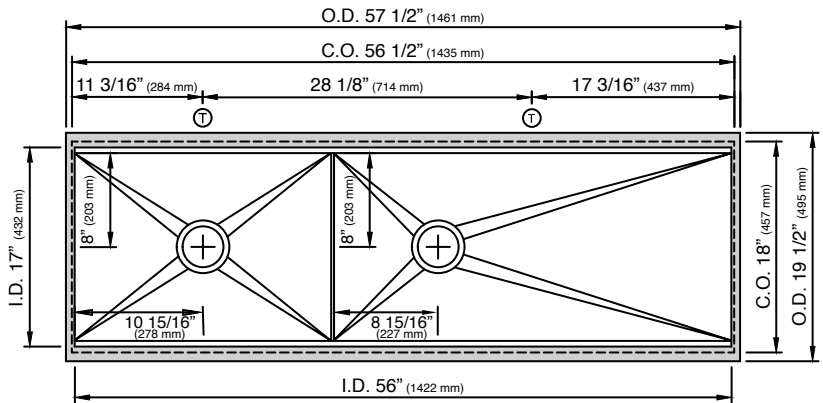
IWW 7D



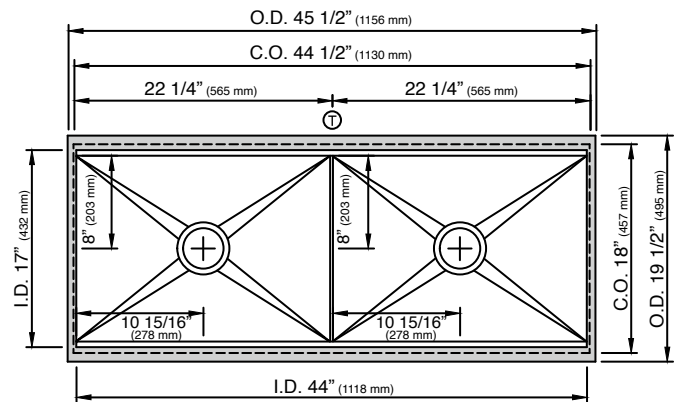
IWW 6D



IWW 5D



IWW 4D / IWA 4D



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

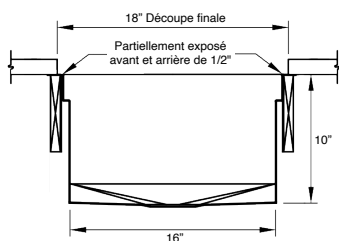
Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

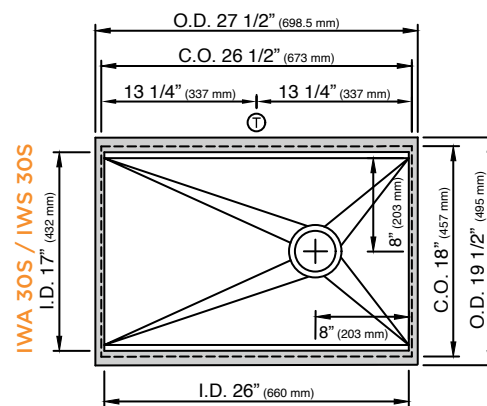
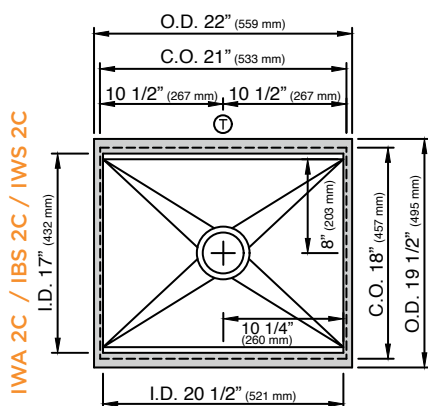
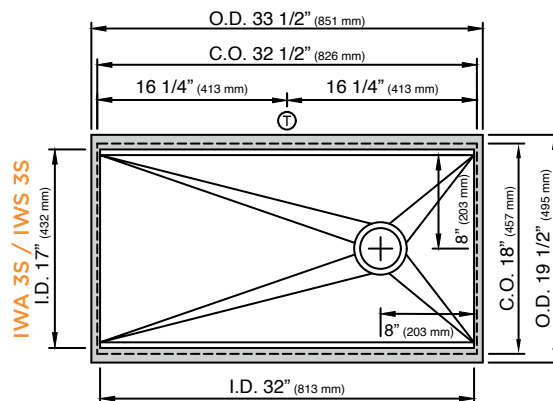
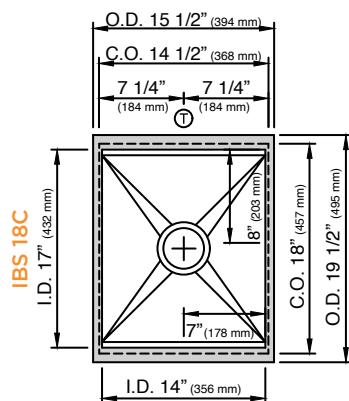
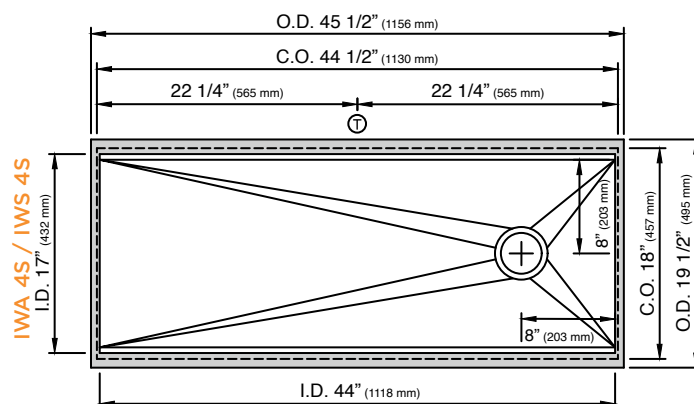
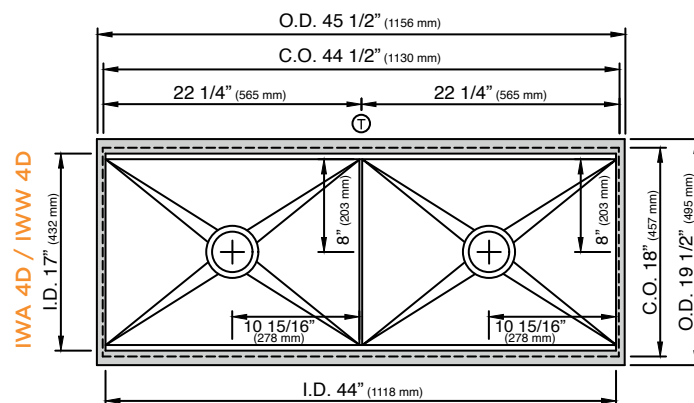
Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customercare@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

BarStations® et WashStations™

Drain d'évacuation situé à droite



Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

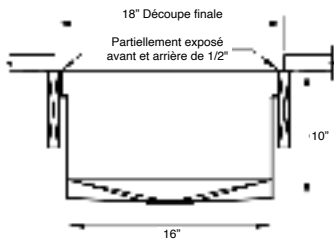
Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

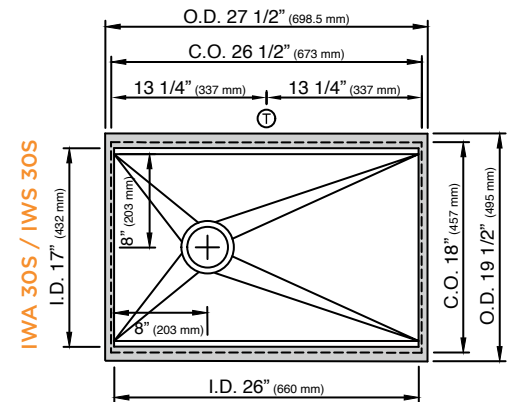
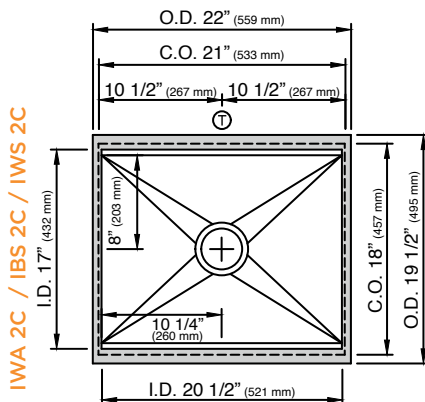
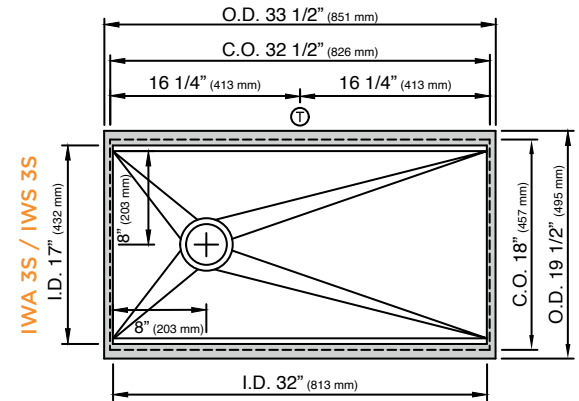
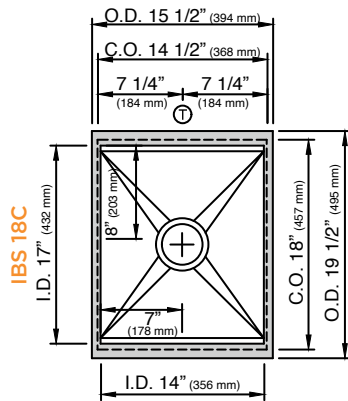
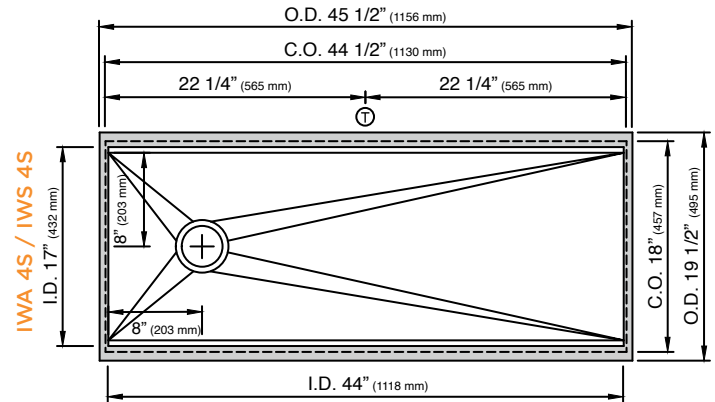
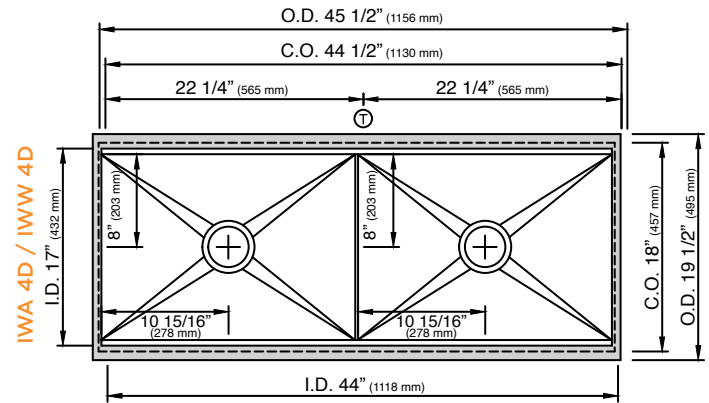
Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customer@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

BarStations® et WashStations™

Drain d'évacuation situé à gauche



Le schéma de la vue latérale
s'applique à tous les Workstations



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

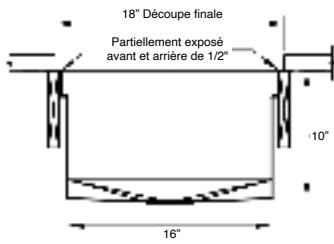
Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customer@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

Workstations / WashStations™ avec DryDock®

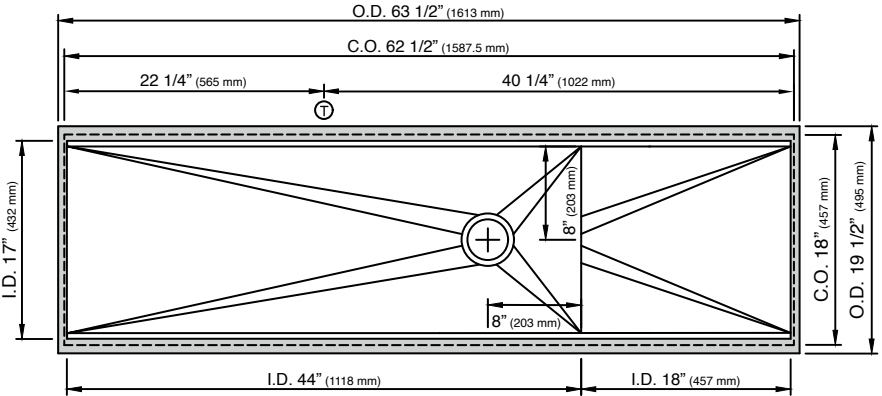
Disponibles en inventaire

Drain d'évacuation situé à droite

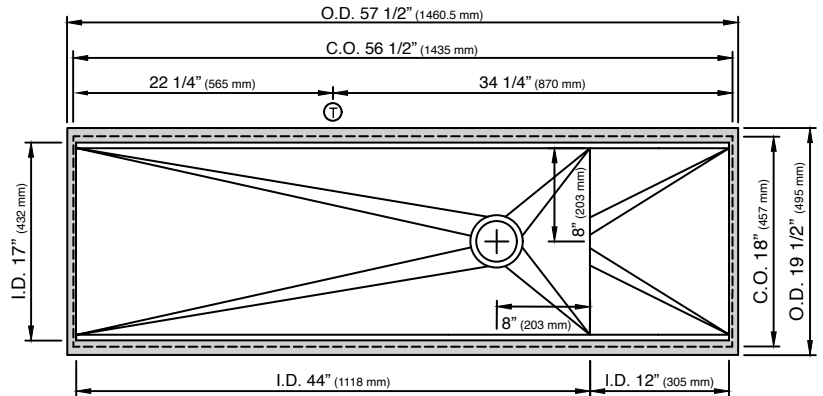


Le schéma de la vue latérale
s'applique à tous les Workstations

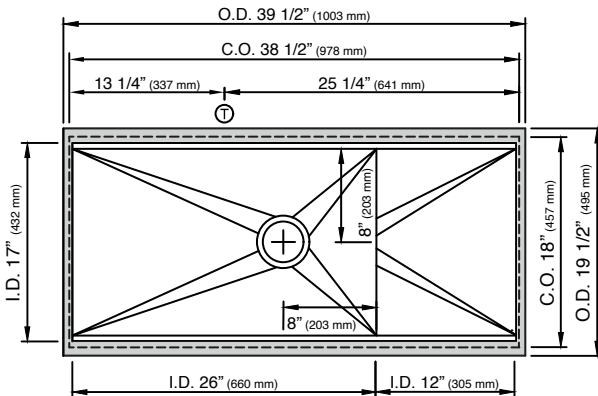
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



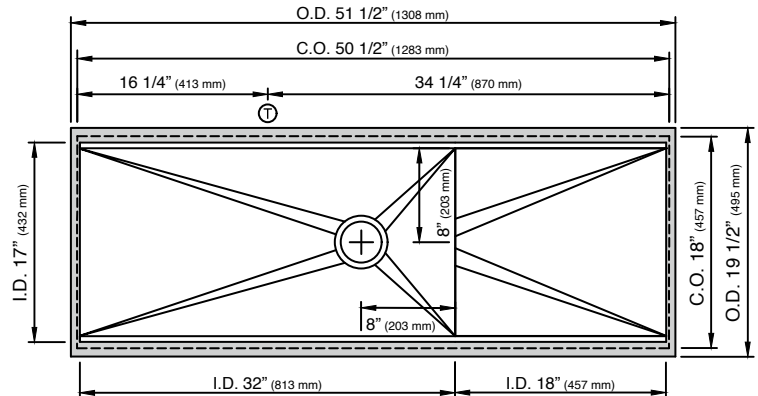
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



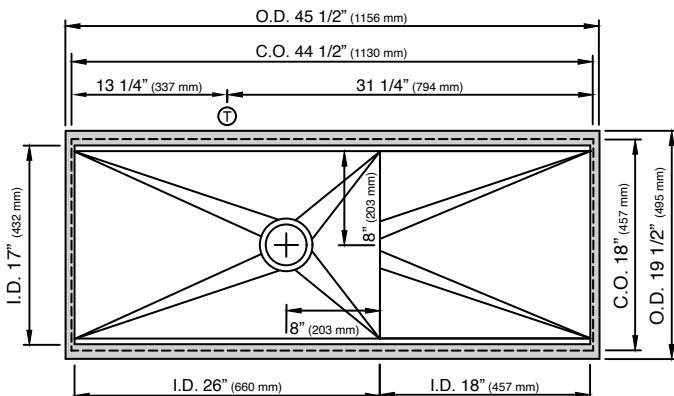
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



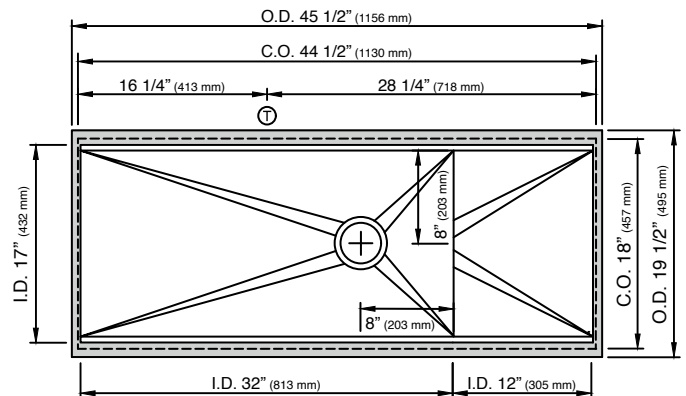
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓢ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

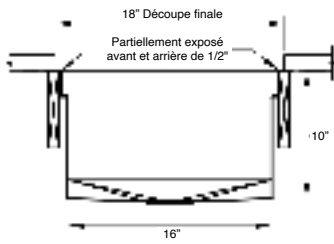
Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customer@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

Workstations / WashStations™ avec DryDock®

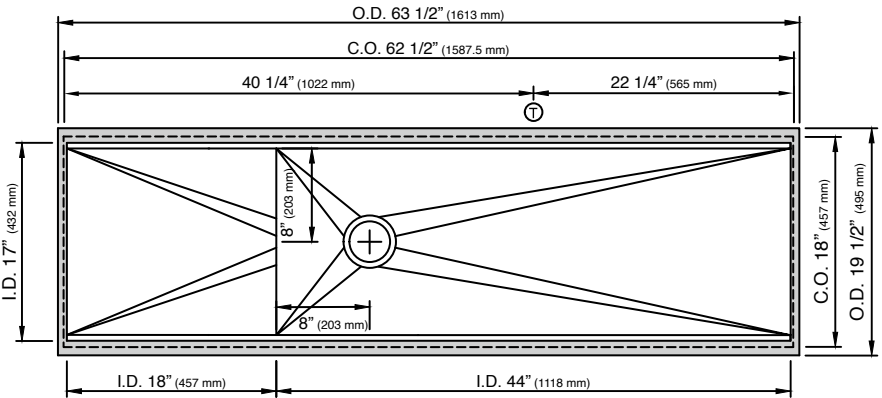
Disponibles en inventaire

Drain d'évacuation situé à gauche

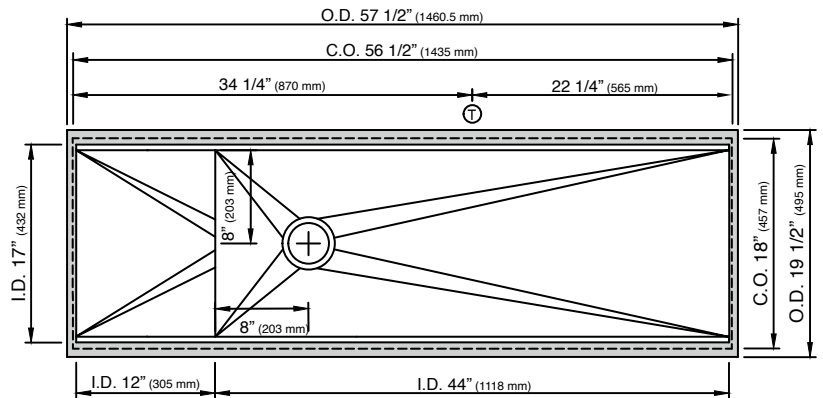


Le schéma de la vue latérale s'applique à tous les Workstations

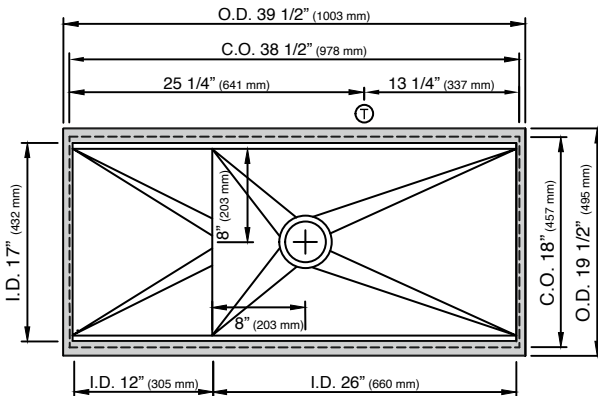
IWS 4S + DD18
IWA 4S + DD18



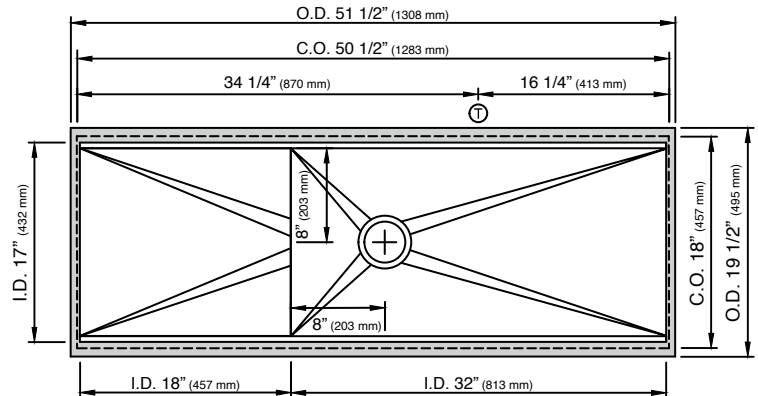
IWS 4S + DD12
IWA 4S + DD12



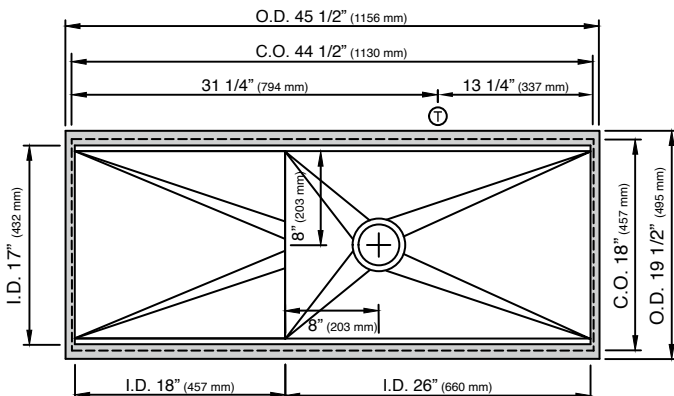
IWS 30S + DD12
IWA 30S + DD12



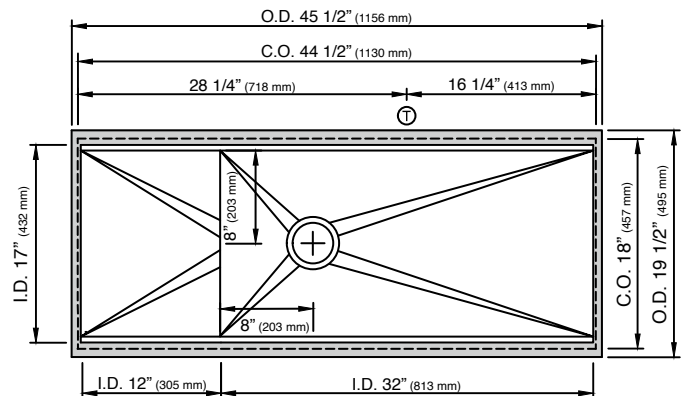
IWS 3S + DD18
IWA 3S + DD18



IWS 30S + DD18
IWA 30S + DD18



IWS 3S + DD12
IWA 3S + DD12



GUIDE DE PLACEMENT SUGGÉRÉ POUR LE GALLEY TAP

Rayon maximal suggéré pour le coin intérieur de la découpe du comptoir: 3/8"

Ⓜ Galley Tap: trou du diamètre 1 3/8" minimum à 1 1/2" maximum

Diamètre des trous pour le Tap Central: 2" derrière la découpe

Note: Le Galley Hot & Cold Tap nécessite un dégagement minimum de 8" au centre s'il est installé à droite du Galley Tap

Note: Les emplacements du Tap sont prévus pour une orientation de drainage située à droite ou à gauche

Appelez au 800.375.4255 ou envoyez un courriel à customer@thegalley.com pour obtenir des conseils supplémentaires sur le placement des Taps et des accessoires pour le Tap

IMPORTANT

1. Veuillez noter que contrairement aux installations typiques pour les éviers de cuisine encastrés, le Galley Workstation est installé dans le meuble avant que le comptoir soit posé. **Une structure de support en bois devra être construite et montée à l'intérieur du meuble ou du cabinet du comptoir et devra être encastrée de 1/16" du haut.**

2. Laissez le plateau d'instructions d'installations fixé au bassin du Galley jusqu'à ce que le comptoir ait été posé, et laissez les supports du bassin fixés aux niveaux jusqu'à ce que le comptoir ait été installé et que le silicone ait durci pendant au moins une heure.

3. Le Workstation et le Tap nécessitent un dégagement d'au **minimum 22 1/2"** à l'intérieur du cabinet ou du meuble. Pour les armoires encastrées avec une profondeur de 24" et installées contre un mur, l'armoire doit être éloignée à 1" du mur.

4. Pour les comptoirs avec un bord frontal décoratif stratifié ou encastré, construisez la structure de support en bois de manière à ce qu'il finisse à 1/16" en dessous du revers de la découpe du comptoir.

Inspectez le bassin du Galley pour détecter tout dommage avant l'installation. Pour toute question ou préoccupation, veuillez nous contacter immédiatement au 800 375 4255 ou à customercare@thegalley.com.

Veuillez vous référer à tous les codes locaux de plomberie et de construction avant l'installation.

Outils



PERCEUSE



SCIE CIRCULAIRE



NIVEAU



GALLON À MESURER



VIS À BOIS



SERRE-JOINT
(OPTIONNEL)



(4) PLANCHES DE BOIS
DUR DE 1" X 6"
(OU TOUTE AUTRE TAILLE QUE
LE CHARPENTIER JUGE LA PLUS EFFICACE)



LINGE



RUBAN ADHÉSIF
À PEINTURE DE 2"

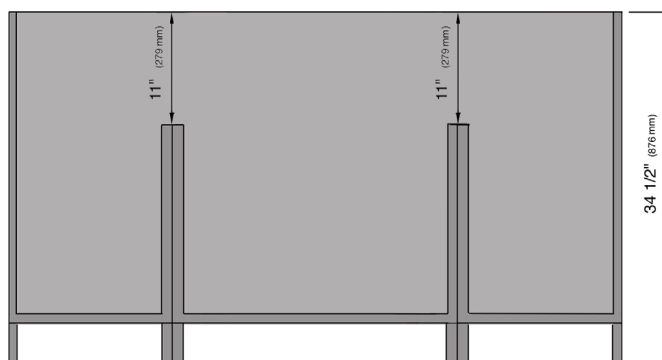


SILICONE
100% TRANSPARENT



BOUTEILLE AVEC
VAPORISATEUR

Avant de commencer



Si votre meuble a été construit dans le but d'accueillir votre Galley Workstation, passez à l'étape 1. Si vous assemblez deux cabinets ou plus pour installer votre Galley, vous devrez découper les cloisons pour créer un espace de 11" pour le bassin.

1. CONSTRUIRE LA STRUCTURE DE SUPPORT

a) Une structure de support en bois (cadre) devra être construite et installée dans le(s) meuble(s). Cette structure supportera le poids du Workstation.

NOTE: Il ne faut PAS utiliser de braquettes de fixation.

b) Construisez la structure de support de manière à ce que les dimensions intérieures du support soient plus larges de 1/2" que les dimensions de largeur et de longueur du bassin. Veuillez consulter les pages 1-8 pour les dimensions de votre Galley.

NOTE: Pour le Galley Workstation + DryDock, la structure de support doit être construite avec des planches de 1" X 2 1/4" de façon à ce qu'il n'y ait pas d'interférence avec les appareils sous le comptoir.

2. FIXER LA STRUCTURE DE SUPPORT AUX PAROIS INTÉRIEURES DU MEUBLE

IMPORTANT

Placez la structure du support dans le meuble, aligné le plus près possible avec l'avant du meuble. Cela permet de garantir qu'il y a l'espace minimum de 3" nécessaire pour la plomberie entre l'arrière de la structure et la paroi du meuble.

La structure de support doit être installée à 1/16" plus bas que le haut du meuble.

NOTE: Utilisez un niveau pour vous assurer que la structure de support est installée au niveau du meuble. Une fois installé, le haut des brides du bassin sera au même niveau que le haut du meuble.

Fixez la structure de support aux parois intérieures du meuble.

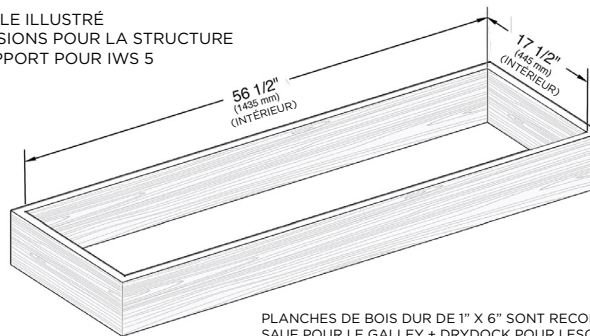
3. INSTALLER LE BASSIN DU WORKSTATION

a) Placez avec précaution le bassin du Galley dans le meuble en faisant appuyer les brides sur la structure de support. Les quatre brides doivent reposer sur la structure de support.

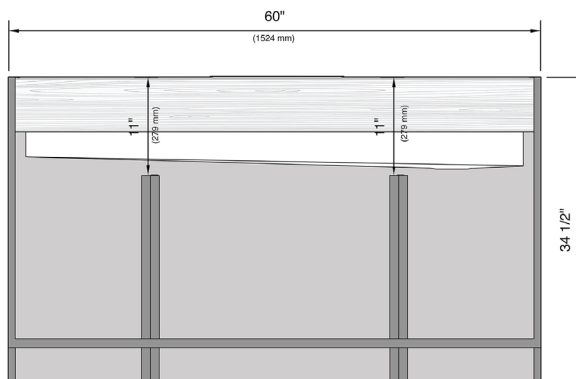
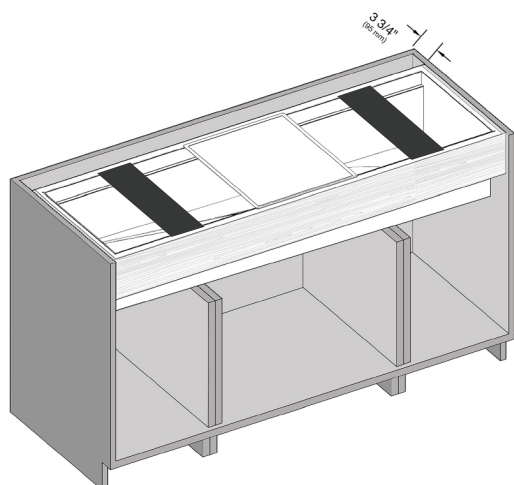
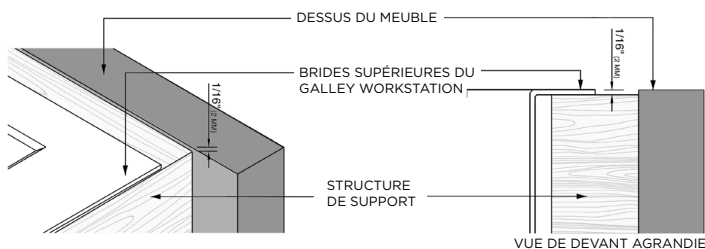
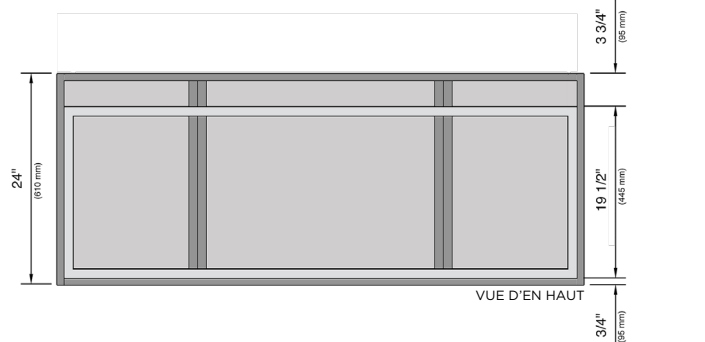
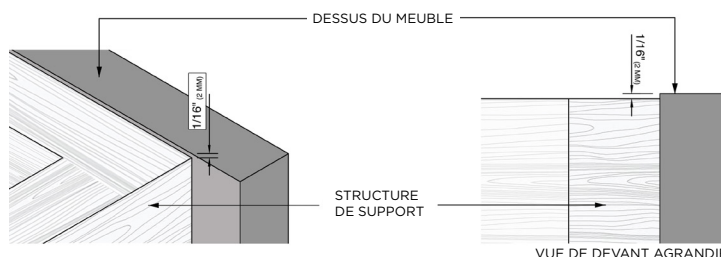
b) Utilisez un niveau pour vous assurer que les brides sont au niveau. Le haut des brides doit être au même niveau que le haut du meuble.

c) Positionnez le bassin de manière à ce qu'il soit parfaitement aligné (à l'équerre) dans le meuble.

EXEMPLE ILLUSTRÉ
DIMENSIONS POUR LA STRUCTURE
DE SUPPORT POUR IWS 5



PLANCHES DE BOIS DUR DE 1" X 6" SONT RECOMMANDÉES
SAUF POUR LE GALLEY + DRYDOCK POUR LESQUELS DES
PLANCHES DE BOIS SUR 1" X 2 1/4" SONT RECOMMANDÉES.



VOUS ÊTES MAINTENANT PRÊTS POUR L'INSTALLATION DU COMPTOIR

Installation du comptoir

Utilisez le plateau de gabarit fixé aux brides du bassin The Galley comme guide pour la découpe allant de l'avant à l'arrière et pour la découpe allant de gauche à droite. Consultez les pages 1-8 pour connaître les dimensions globales de votre découpe et référez-vous à l'illustration figurant sur le plateau de gabarit.

NOTE:

La dimension maximale suggérée pour le rayon d'angle est de 3/8". *Veuillez vous référer aux minimums qui sont garantis par le fabricant du comptoir.*

La découpe allant de l'avant à l'arrière devrait toujours avoir une dimension de 18" exactement.

Au final, le comptoir ne couvrira pas complètement les brides du bassin. 1/2" sera exposé sur les brides avant et arrière et 1/4" sur les brides de gauche et de droite.

La création de cet espace permet aux outils de glisser sur le niveau supérieur.

ÉTAPE 1

a) Sur les brides avant et arrière, mesurez précisément 1/2" à partir de l'intérieur du bassin et faites une marque au crayon.

b) Sur les brides gauche et droit, mesurez précisément 1/4" à partir de l'intérieur du bassin et faites une marque au crayon. Vous êtes maintenant prêts à fixer les brides avec du ruban adhésif à peinture.

c) Appliquez le ruban adhésif sur la zone marquée en vous assurant de couvrir 1/4" exactement, le plus proche de l'intérieur du bassin. Assurez-vous que le ruban couvre toute la longueur des brides et qu'il s'étende de 1/2" exactement, sur les brides avant et arrière.

IMPORTANT: Veillez à ce que le ruban ne dépasse pas de plus de 1/2" sur les brides avant et arrière, tel qu'illustré.

d) Appliquez le ruban adhésif sur la zone marquée en vous assurant de couvrir 1/2" exactement, le plus proche de l'intérieur du bassin. Assurez-vous que le ruban couvre toute la longueur des brides et qu'il s'étende de 1/4" exactement, sur les brides avant et arrière.

IMPORTANT: Veillez à ce que le ruban ne dépasse pas de plus de 1/4" sur les brides avant et arrière, tel qu'illustré.

ÉTAPE 2

Appliquez une épaisse couche de silicone sur la partie pas encore fixée de la bride.

ÉTAPE 3

Avant de mettre le comptoir en place, assurez-vous que le bassin est parfaitement aligné (à l'équerre) dans le meuble. Mettez le comptoir en place et positionnez-le correctement de façon à ce qu'il y ait exactement 1/2" de dégagement sur les brides avant et arrière et exactement 1/4" de dégagement sur les brides à gauche et à droite. Pressez le comptoir sur les brides. Le silicone devrait remplir tout l'espace.

ÉTAPE 4

Une fois que le comptoir est posé et que les ouvertures sont mesurées, retirez l'excédent de silicone sur les brides fixées par le ruban adhésif (ne retirez pas le ruban adhésif au cours de cette étape). À l'aide d'une bouteille avec pulvérisateur et d'un chiffon, nettoyez soigneusement l'excédent de silicone sur les brides exposées.

ÉTAPE 5

Attendez environ une heure et retirez le ruban adhésif et les serre-joints. Cela permettra d'obtenir une bride propre, sans silicone, permettant aux objets de glisser librement.

(DÉCOUPE FINALE)

(DÉGAGEMENT DU BASSIN)

CLOISON (ARRIÈRE)
DU WORKSTATION

(PROFONDEUR DU CABINET)

The Galley Workstation.

Garantie à vie limitée

1. GARANTIE À VIE LIMITÉE DU GALLEY WORKSTATION - Le vendeur offre une garantie à vie limitée. Le vendeur garantit que son évier en acier inoxydable, installé dans un environnement résidentiel, est exempt de tout défaut de fabrication au niveau des matériaux et de la main-d'œuvre dans le cadre d'une utilisation résidentielle normale. Cette garantie à vie limitée est assujettie aux conditions et aux limites de la garantie énoncées ci-dessous.

2. CONDITIONS DE GARANTIE ET LIMITATIONS - La garantie du vendeur n'est pas transférable et est strictement limitée aux produits correctement installés selon nos instructions d'installation et utilisés dans un environnement résidentiel. Cette garantie est limitée aux défauts ou dommages résultant d'une utilisation résidentielle normale et ne couvre pas la corrosion de surface (chimique ou naturelle, y compris l'exposition à l'air salin, aux embruns, aux pluies acides ou aux produits chimiques environnementaux), les éraflures ou les rayures, l'utilisation inappropriée, l'utilisation anormale ou abusive, les bosses, les déformations causées par l'impact de tout objet, l'installation, l'entretien et/ou une préservation inadéquats, une utilisation commerciale, les facteurs environnementaux causant des dommages, les dommages liés à l'expédition ou au transport, ou des signes courants d'usure normale (les rayures, les taches et l'attaque alcaline de la finition au fil du temps dues à l'utilisation, aux pratiques de nettoyage, à l'eau ou aux conditions atmosphériques ne sont pas des défauts de fabrication, mais indiquent une usure normale; toutefois, ces caractéristiques sont faciles à traiter). Cette garantie limitée est invalidée si le produit a été réparé, altéré ou modifié autrement que par le vendeur ou sous sa supervision. Le vendeur n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou d'autres frais occasionnels ou indirects. En aucun cas, la responsabilité du vendeur ne peut dépasser le prix d'achat du produit. Si le produit est installé en dehors de l'Amérique du Nord, le vendeur garantit que le produit est exempt de défauts de matériaux et de fabrication pendant un (1) an à compter de la date d'installation du produit, toutes les autres conditions de cette garantie s'appliquent, à l'exception de la durée. Si le produit n'a pas été acheté auprès du vendeur, d'un revendeur ou d'un distributeur agréé par le vendeur, cette garantie est annulée entièrement.

3. OUTILS CULINAIRES - Les accessoires culinaires ne sont pas garantis. Si un défaut est constaté dans le cadre d'un usage résidentiel normal, le vendeur, à son choix, réparera, remplacera ou effectuera les ajustements appropriés. Tous les articles en finition de bambou naturel ne doivent pas être exposés de manière prolongée à la lumière directe du soleil ni être entreposés à l'extérieur dans un environnement humide.

4. SOINS ET ENTRETIEN - Pour les instructions d'entretien et de préservation pour tous les produits Galley, veuillez vous référer à la section « Utilisation et entretien » sur thegalley.com.

5. RÉCLAMATIONS DE GARANTIE - Ces garanties sont en vigueur pour les produits du vendeur achetés le 1er janvier 2015 et après. Pour les demandes de réclamation de garantie, veuillez communiquer avec votre détaillant agréé Galley, ou nous écrire à :

The Galley, LLC.
Attn: Warranty Claims
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008

Veuillez inclure le reçu original avec une description du problème, le numéro de modèle, le magasin, la date d'achat, votre nom, votre adresse et votre numéro de téléphone.



Siège social

The Galley, LLC
12626 South Memorial Drive
Bixby, OK 74008
800.375.4255
thegalley.com